

# ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ

## ΑΠΟΦΑΣΗ (ΕΕ) 2022/2569 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 14ης Νοεμβρίου 2022

**για τη θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στη 19η σύνοδο της Συνδιάσκεψης των μερών της σύμβασης για το διεθνές εμπόριο ειδών άγριας πανίδας και χλωρίδας που απειλούνται με εξαφάνιση (CITES CoP 19) (Πόλη του Παναμά, Παναμάς, 14-25 Νοεμβρίου 2022) και για την υποβολή είδους προς εγγραφή στο προσάρτημα III της CITES**

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και ιδίως το άρθρο 192 παράγραφος 1, σε συνδυασμό με το άρθρο 218 παράγραφος 9,

Έχοντας υπόψη την πρόταση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Η σύμβαση για το διεθνές εμπόριο ειδών άγριας πανίδας και χλωρίδας που απειλούνται με εξαφάνιση (CITES) <sup>(1)</sup>, στην οποία η Ένωση προσχώρησε με την απόφαση (ΕΕ) 2015/451 του Συμβουλίου <sup>(2)</sup>, τέθηκε σε ισχύ την 1η Ιουλίου 1975. Η CITES έχει εφαρμοστεί στην Ένωση με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 3389/97 του Συμβουλίου <sup>(3)</sup>.
- (2) Δυνάμει του άρθρου XI παράγραφος 3 της CITES, η Συνδιάσκεψη των μερών (CoP) μπορεί, μεταξύ άλλων, να εγκρίνει αποφάσεις τροποποίησης των προσαρτημάτων της CITES.
- (3) Δυνάμει του άρθρου XVI της CITES, κάθε συμβαλλόμενο μέρος της CITES μπορεί να υποβάλει στη Γραμματεία της CITES κατάλογο ειδών προς εγγραφή στο προσάρτημα III της CITES για τα οποία το εν λόγω συμβαλλόμενο μέρος διακηρύσσει ότι είναι αντικείμενο, στο πλαίσιο της δικαιοδοσίας του, κανονιστικής ρύθμισης, με σκοπό να εμποδίσει ή να περιορίσει την εκμετάλλυσή τους, και για τα οποία διακηρύσσει ότι απαιτείται η συνεργασία άλλων συμβαλλόμενων μερών για τον έλεγχο του εμπορίου.
- (4) Η CoP, κατά τη διάρκεια της 19ης συνόδου της που θα πραγματοποιηθεί από τις 14 έως τις 25 Νοεμβρίου 2022 (CITES CoP 19), πρόκειται να εγκρίνει αποφάσεις σχετικά με 52 προτάσεις για τροποποίηση των προσαρτημάτων της CITES, καθώς και σχετικά με πολλά άλλα ζητήματα που αφορούν την εφαρμογή και την ερμηνεία της CITES.
- (5) Ενδείκνυται να καθοριστεί η θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ένωσης στη CITES CoP 19, δεδομένου ότι οι τροποποιήσεις των προσαρτημάτων της CITES θα είναι δεσμευτικές για την Ένωση, ενώ ορισμένες άλλες αποφάσεις δύνανται να επηρεάσουν με καθοριστικό τρόπο το περιεχόμενο του ενωσιακού δικαίου, ειδικότερα, τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 865/2006 της Επιτροπής <sup>(4)</sup> και τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 792/2012 της Επιτροπής <sup>(5)</sup>.
- (6) Η προτεινόμενη θέση της Ένωσης που πρέπει να ληφθεί επί των διάφορων προτάσεων ενώπιον της CoP βασίζεται στην ανάλυση των πλεονεκτημάτων τους από εμπειρογνώμονες, λαμβανομένων υπόψη των διατάξεων της CITES, υπό το πρίσμα των βέλτιστων διαθέσιμων επιστημονικών στοιχείων, καθώς και στη συνέπειά τους με τους σχετικούς κανόνες και τις πολιτικές της Ένωσης,

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 75 της 19.3.2015, σ. 4.

<sup>(2)</sup> Απόφαση (ΕΕ) 2015/451 του Συμβουλίου, της 6ης Μαρτίου 2015, σχετικά με την προσχώρηση της Ευρωπαϊκής Ένωσης στη σύμβαση για το διεθνές εμπόριο των ειδών άγριας χλωρίδας και πανίδας που απειλούνται με εξαφάνιση (CITES) (ΕΕ L 75 της 19.3.2015, σ. 1).

<sup>(3)</sup> Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 338/97 του Συμβουλίου, της 9ης Δεκεμβρίου 1996, για την προστασία των ειδών άγριας πανίδας και χλωρίδας με τον έλεγχο του εμπορίου τους (ΕΕ L 61 της 3.3.1997, σ. 1).

<sup>(4)</sup> Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 865/2006 της Επιτροπής, της 4ης Μαΐου 2006, για τη θέσπιση λεπτομερών κανόνων εφαρμογής του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 338/97 του Συμβουλίου για την προστασία των ειδών άγριας πανίδας και χλωρίδας με τον έλεγχο του εμπορίου τους (ΕΕ L 166 της 19.6.2006, σ. 1).

<sup>(5)</sup> Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 792/2012 της Επιτροπής, της 23ης Αυγούστου 2012, σχετικά με τη θέσπιση κανόνων σχεδιασμού των αδειών, πιστοποιητικών και άλλων εγγράφων που προβλέπονται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 338/97 για την προστασία των ειδών άγριας πανίδας και χλωρίδας με τον έλεγχο του εμπορίου τους και με την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 865/2006 της Επιτροπής (ΕΕ L 242 της 7.9.2012, σ. 13).

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

#### Άρθρο 1

Η θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ένωσης, όσον αφορά θέματα που εμπίπτουν στο πεδίο αρμοδιοτήτων της Ένωσης, στη 19η σύνοδο της Συνδιάσκεψης των μερών της σύμβασης για το διεθνές εμπόριο ειδών άγριας πανίδας και χλωρίδας που απειλούνται με εξαφάνιση (CITES CoP 19) καθορίζεται στα παραρτήματα I και II της παρούσας απόφασης.

#### Άρθρο 2

Σε περίπτωση που η θέση που αναφέρεται στο άρθρο 1 ενδέχεται να επηρεαστεί από νέες επιστημονικές ή τεχνικές πληροφορίες που θα γνωστοποιηθούν μετά την έκδοση της παρούσας απόφασης και πριν ή κατά τη διάρκεια της CITES CoP 19 ή σε περίπτωση που κατά την εν λόγω σύνοδο υποβληθούν αναθεωρημένες ή νέες προτάσεις για τις οποίες δεν έχει ακόμη ληφθεί θέση της Ένωσης, η θέση της Ένωσης διαμορφώνεται με επιτόπιο συντονισμό προτού η Συνδιάσκεψη των μερών κληθεί να αποφασίσει σχετικά με τις εν λόγω προτάσεις. Σε αυτές τις περιπτώσεις, η θέση της Ένωσης συνάδει με τις αρχές που καθορίζονται στα παραρτήματα της παρούσας απόφασης.

#### Άρθρο 3

Η Ένωση υποβάλλει τα είδη που παρατίθενται στο παράρτημα IIα της παρούσας απόφασης προς εγγραφή στο προσάρτημα III της CITES.

#### Άρθρο 4

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει την ημερομηνία της έκδοσής της.

Βρυξέλλες, 14 Νοεμβρίου 2022.

Για το Συμβούλιο  
Ο Πρόεδρος  
J. BORRELL FONTELLES

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι

**Θέση της Ένωσης όσον αφορά βασικά ζητήματα που θα εξεταστούν στη 19η σύνοδο της Συνδιάσκεψης των Μερών της σύμβασης για το διεθνές εμπόριο ειδών άγριας πανίδας και χλωρίδας που απειλούνται με εξαφάνιση (CoP 19 της CITES) (Πόλη του Παναμά, Παναμάς, 14-25 Νοεμβρίου 2022)**

## Α. ΓΕΝΙΚΕΣ ΠΑΡΑΤΗΡΗΣΕΙΣ

1. Η Ένωση θεωρεί ότι η CITES αποτελεί βασική διεθνή σύμβαση για τη διατήρηση της βιοποικιλότητας και την καταπολέμηση της παράνομης εμπορίας άγριων ειδών.
2. Η Ένωση θα πρέπει να λάβει μια φιλόδοξη θέση στην CoP 19 της CITES η οποία θα συνάδει με τις σχετικές πολιτικές και τις διεθνείς δεσμεύσεις της Ένωσης, ιδίως τους στόχους που αφορούν την άγρια ζωή στο πλαίσιο του Στόχου Βιώσιμης Ανάπτυξης 15, τη θέση της Ένωσης (\*) στη 15η Διάσκεψη των Μερών της Σύμβασης για τη βιολογική ποικιλότητα όσον αφορά το επικείμενο παγκόσμιο πλαίσιο για τη βιοποικιλότητα μετά το 2020, το στρατηγικό όραμα της CITES και το ψήφισμα 75/311 της Γενικής Συνέλευσης των Ηνωμένων Εθνών σχετικά με την παράνομη εμπορία άγριων ειδών. Η θέση της Ένωσης θα πρέπει επίσης να εξυπηρετεί τους στόχους που έχουν τεθεί σε επίπεδο ΕΕ μέσω της στρατηγικής για τη βιοποικιλότητα με ορίζοντα το 2030, του σχεδίου δράσης της ΕΕ για την καταπολέμηση της παράνομης εμπορίας άγριων ειδών, της προσέγγισης της ΕΕ για την προώθηση του εμπορίου και της βιώσιμης ανάπτυξης, και της Ευρωπαϊκής Πράσινης Συμφωνίας.
3. Οι προτεραιότητες της Ένωσης στο πλαίσιο της CoP 19 της CITES θα πρέπει να είναι οι εξής:
  - πλήρης χρήση των μέσων της CITES για τη ρύθμιση του διεθνούς εμπορίου απειλούμενων ειδών ζώων και φυτών τα οποία αποτελούν αντικείμενο μη βιώσιμων επιπέδων εμπορίου, βάσει επιστημονικής προσέγγισης, και
  - ενίσχυση της αντίδρασης της διεθνούς κοινότητας για την καταπολέμηση της παράνομης εμπορίας άγριων ειδών.
- 3α. Στην CoP 19 της CITES, η Ένωση θα πρέπει να διασφαλίσει ότι το καθεστώς και τα δικαιώματα της ΕΕ ως συμβαλλόμενου μέρους της σύμβασης εξακολουθούν να τηρούνται πλήρως.
4. Η θέση της Ένωσης θα πρέπει να λαμβάνει υπόψη τη συμβολή των μηχανισμών της CITES στη βελτίωση της κατάστασης διατήρησης των ειδών και να αναγνωρίζει το έργο των χωρών που έχουν εφαρμόσει αποτελεσματικά μέτρα διατήρησης. Η Ένωση θα πρέπει να διασφαλίσει ότι οι αποφάσεις που θα ληφθούν στην CoP 19 μεγιστοποιούν την αποτελεσματικότητα της CITES μέσω της ελαχιστοποίησης του περιττού διοικητικού φόρτου και μέσω της επίτευξης πρακτικών, οικονομικά αποδοτικών και πρόσφορων λύσεων σε ζητήματα εφαρμογής και παρακολούθησης.
5. Η Συνδιάσκεψη των Μερών είναι το διευθυντικό όργανο της CITES, και ορισμένες από τις αποφάσεις που θα εγκριθούν στην CoP 19 της CITES θα εφαρμοστούν από τη Μόνιμη Επιτροπή, η οποία αποτελεί το βασικό επικουρικό όργανο της Συνδιάσκεψης των Μερών. Συνεπώς, η θέση της Ένωσης που θα καθοριστεί για την CoP 19 της CITES θα πρέπει επίσης να αποτελέσει γνώμονα για την προσέγγιση της ΕΕ στην 75η και την 76η συνεδρίαση της Μόνιμης Επιτροπής οι οποίες θα πραγματοποιηθούν αμέσως πριν και αμέσως μετά την CoP 19.

## Β. ΕΙΔΙΚΑ ΖΗΤΗΜΑΤΑ

6. Πενήντα δύο **προτάσεις τροποποίησης των προσαρτημάτων της CITES** κατατέθηκαν για εξέταση στην CoP 19 της CITES. Δεκατρείς από τις προτάσεις αυτές κατατέθηκαν από την Ένωση ως βασικό προτείνοντα ή συμπροτείνοντα, όπερ σημαίνει ότι η Ένωση θα πρέπει να υποστηρίξει την έγκρισή τους.
- 6α. Η θέση της Ένωσης όσον αφορά τις προτάσεις τροποποίησης των προσαρτημάτων της CITES θα πρέπει να βασιίζεται στην κατάσταση διατήρησης των συγκεκριμένων ειδών και στις επιπτώσεις που έχει ή μπορεί να έχει το εμπόριο στην κατάσταση των εν λόγω ειδών. Για τον σκοπό αυτόν, θα πρέπει, κατά την αξιολόγηση των προτάσεων καταχώρισης, να λαμβάνονται υπόψη οι πιο συναφείς και αξιόπιστες επιστημονικές γνωμοδοτήσεις σύμφωνα με το ψήφισμα 9.24 της Συνδιάσκεψης σχετικά με τα κριτήρια για την τροποποίηση των προσαρτημάτων I και II.

(\*) ST 13975/22 (<https://www.consilium.europa.eu/media/59787/st13975-en22.pdf>).

- 6β. Ιδιαίτερη προσοχή θα πρέπει να δοθεί στις απόψεις των κρατών της περιοχής διαβίωσης του οικείου είδους της εκάστοτε πρότασης. Η Ένωση θεωρεί επίσης ότι, κατά γενικό κανόνα, θα πρέπει να υποστηρίζονται προτάσεις τροποποίησης των προσαρτημάτων της CITES όταν αυτές έχουν προκύψει ως αποτέλεσμα των εργασιών των επιτροπών της CITES για τα ζώα και τα φυτά, καθώς και των εργασιών της Μόνιμης Επιτροπής. Θα πρέπει επίσης να λαμβάνονται υπόψη οι αξιολογήσεις των προτάσεων από τη Γραμματεία της CITES και την IUCN/Traffic<sup>(2)</sup> και —στην περίπτωση θαλάσσιων ειδών που αποτελούν αντικείμενο εμπορικής εκμετάλλευσης— η αξιολόγηση της ειδικής επιτροπής εμπειρογνομόνων του Οργανισμού Τροφίμων και Γεωργίας του ΟΗΕ (FAO).
7. Όπως συμφωνήθηκε στην απόφαση (ΕΕ) 2022/982 του Συμβουλίου, της 16ης Ιουνίου 2022<sup>(3)</sup>, η Ένωση τάσσεται υπέρ των εξής:
- το *Physignathus cocincinus* (κινεζικός νεροδράκοντας) να περιληφθεί στο προσάρτημα II·
  - η *Cuora galbinifrons* (ερμητική χελώνα της Ινδονησίας) να περιληφθεί στο προσάρτημα I·
  - ο *Laotriton laoensis* (πλατύουρος τρίτωνας) να περιληφθεί στο προσάρτημα II με μηδενική εξαγωγική ποσόστωση για δείγματα που έχουν αφαιρεθεί από το φυσικό τους περιβάλλον και αποτελούν αντικείμενο εκμετάλλευσης για εμπορικούς σκοπούς·
  - ο *Agalychnis lemur* να περιληφθεί στο προσάρτημα II με μηδενική ετήσια εξαγωγική ποσόστωση για δείγματα που έχουν αφαιρεθεί από το φυσικό τους περιβάλλον για εμπορικούς σκοπούς·
  - όλα τα είδη *Sphyrnidae* spp. (σφυροκέφαλοι καρχαρίες) που δεν έχουν περιληφθεί ακόμη στο προσάρτημα II να περιληφθούν στο προσάρτημα II·
  - τα *Thelenota ananas*, *T. anax*, *T. rubralineata* (αγγούρι της θάλασσας) να περιληφθούν στο προσάρτημα II·
  - το *Khaya* spp. (αφρικανικό μαόνι) (Πληθυσμοί της Αφρικής) να περιληφθεί στο προσάρτημα II με το σχόλιο #17·
  - το *Azelia* spp. (Πληθυσμοί της Αφρικής) να περιληφθεί στο προσάρτημα II με το σχόλιο #17·
  - το *Dipteryx* spp. να περιληφθεί στο προσάρτημα II με το σχόλιο #17 + σπόροι·
  - τα *Handroanthus* spp. (ταβεβουία), *Tabebuia* spp. και *Roseodendron* spp. να περιληφθούν στο προσάρτημα II με το σχόλιο #17·
  - το *Pterocarpus* spp. (Padauk) (Πληθυσμοί της Αφρικής) να περιληφθεί στο προσάρτημα II με το σχόλιο #17·
  - το *Rhodiola* spp. να περιληφθεί στο προσάρτημα II της CITES με το σχόλιο #2.
- Η Ένωση αποφάσισε επίσης να συνυποστηρίξει και να προωθήσει την πρόταση του Παναμά για την καταχώριση του *Carcharhinidae* spp. (καρχαρίες) στο προσάρτημα II.
8. Η Ένωση επισημαίνει ότι τα τελευταία έτη έχει επιτελεστεί σημαντικό έργο για την **ανάπτυξη ικανοτήτων με στόχο την εφαρμογή** της CITES, κυρίως σε σχέση με τα **θαλάσσια είδη**, μεταξύ άλλων μέσω της χρηματοδοτικής στήριξης της Ένωσης. Η Ένωση στηρίζει τη βελτίωση του συντονισμού μεταξύ της CITES και άλλων πολυμερών περιβαλλοντικών συμφωνιών και οργανισμών, όπως οι τοπικοί οργανισμοί διαχείρισης της αλιείας και άλλοι συναφείς φορείς που δρουν στο πλαίσιο των αντίστοιχων αρμοδιοτήτων τους, με σκοπό τη βελτίωση της διακυβέρνησης και την αύξηση της συμπληρωματικότητας.
9. Η Ένωση σημειώνει το αυξημένο ενδιαφέρον της CITES στα **είδη ξυλείας**, όπως αντικατοπτρίζεται επίσης στις προτάσεις της Ένωσης για καταχώριση πρόσθετων ειδών δέντρων στο προσάρτημα II της CITES στην CoP 19. Ο ρόλος της CITES στη διατήρηση των δασών είναι πολύ σημαντικός, και η Ένωση υποστηρίζει την ανάληψη ισχυρότερης και πιο συνεπούς δράσης μεταξύ της CITES και άλλων οργανισμών και διαδικασιών που σχετίζονται με τα δάση.
10. Η θέση της Ένωσης σχετικά με τις προτάσεις που αφορούν την **παράνομη εμπορία άγριων ειδών** θα πρέπει να αντικατοπτρίζει τη συνολική προσέγγιση της ΕΕ για την πρόληψη της παράνομης εμπορίας άγριων ειδών, μέσω της αντιμετώπισης των βαθύτερων αιτιών της, της ενίσχυσης των νομικών πλαισίων και των πολιτικών για την αντιμετώπιση της παράνομης εμπορίας άγριων ζώων, της αποτελεσματικής εφαρμογής των υφιστάμενων κανόνων, και της προώθησης παγκόσμιων εταιρικών σχέσεων για την καταπολέμηση της παράνομης εμπορίας άγριων ειδών, θα πρέπει δε να αναγνωρίζει ότι η διεθνής κοινότητα έχει επιτελέσει σημαντικό έργο τα τελευταία έτη όσον αφορά την πρόληψη της παράνομης εμπορίας άγριων ειδών.

(<sup>2</sup>) Η Διεθνής Ένωση για τη Διατήρηση της Φύσης (IUCN) και η Ανάλυση Εμπορικών Στοιχείων Πανίδας και Χλωρίδας στο Εμπόριο (TRAFFIC) ειδικεύονται σε ζητήματα εμπορίου άγριων ειδών και παρέχουν εμπειριστατωμένη αξιολόγηση των προτάσεων τροποποίησης των προσαρτημάτων της CITES πριν από κάθε Συνδιάσκεψη των Μερών.

(<sup>3</sup>) <https://eur-lex.europa.eu/legal-content/EL/TXT/PDF/?uri=CELEX:32022D0982&from=EN>

11. Σύμφωνα με αυτές τις προτεραιότητες, η Ένωση υποστηρίζει τη βελτίωση, μέσω της CITES, της προστασίας ειδών που επί του παρόντος εισάγονται στην ΕΕ είτε παράνομα είτε σε μη βιώσιμα επίπεδα. Ως εκ τούτου, η Ένωση στηρίζει τις προτάσεις τροποποίησης των προσαρτημάτων όσον αφορά διάφορα είδη ερπετών και αμφιβίων, ιδίως ορισμένα είδη χελωνών τα οποία εισάγονται στην ΕΕ ως κατοικίδια ζώα.
12. Η Ένωση θα πρέπει επίσης να ενθαρρύνει πρωτοβουλίες οι οποίες συμβάλλουν στην αύξηση των **ικανοτήτων** των αρμόδιων αρχών, στην ανταλλαγή πληροφοριών και βέλτιστων πρακτικών, με στόχο την καλύτερη εφαρμογή της CITES και τη βελτίωση της συνεργασίας μεταξύ των χωρών προέλευσης, διαμετακόμισης και προορισμού.
13. Στο πλαίσιο αυτό, η Ένωση λαμβάνει υπό σημείωση προτάσεις με τις οποίες ζητείται η δημιουργία ειδικών **ταμείων** προς όφελος επιλεγμένων μερών. Η Ένωση θεωρεί ότι νέα ταμεία θα πρέπει να δημιουργούνται μόνο σε δεόντως αιτιολογημένες περιπτώσεις, βάσει ενδελεχούς ανάλυσης της σκοπιμότητας και της προστιθέμενης αξίας τους. Η πρόσβαση στη χρηματοδότηση δεν θα πρέπει να περιορίζεται σε επιλεγμένα μέρη ή ομάδες μερών.
- 13α. Ορισμένες προτάσεις που υποβλήθηκαν στην CoP 19 της CITES επικεντρώνονται σε ζητήματα που αφορούν τη βιώσιμη χρήση, τα μέσα διαβίωσης, τους αυτόχθονες πληθυσμούς και τις τοπικές κοινότητες. Η Ένωση θα πρέπει να υποστηρίζει τέτοιες προτάσεις εφόσον συντείνουν στη διασφάλιση ότι τα ζητήματα αυτά αντιμετωπίζονται επαρκώς στο πλαίσιο της CITES. Ωστόσο, θα πρέπει να αποφεύγεται η δημιουργία πρόσθετων διαδικασιών ή δομών που ενέχουν σημαντικό κόστος και αβέβαια οφέλη ή κίνδυνο αλληλεπικάλυψης.
14. Είναι σημαντικό για την Ένωση να διασφαλίσει ότι όλα τα ψηφίσματα, τα σχόλια και οι επιφυλάξεις γίνονται κατανοητά και ερμηνεύονται με ομοιόμορφο τρόπο. Παρά τα θετικά αποτελέσματα των υφιστάμενων κανόνων, η αντιμετώπιση της λαθροθηρίας ελεφάντων και της παράνομης εμπορίας ελεφαντοστού εξακολουθεί να αποτελεί προτεραιότητα, όπως και η ανάγκη να εξασφαλιστούν βιώσιμες λύσεις για τους ανθρώπους που ζουν κοντά στους ελέφαντες και την άγρια πανίδα γενικότερα. Ως εκ τούτου, η Ένωση θα πρέπει να προωθήσει ειδικά τη διευκρίνιση των κανόνων σχετικά με το εμπόριο ζώντων ελεφάντων, και συγκεκριμένα το ψήφισμα 11.20 της Συνδιάσκεψης (Rev. CoP 18) και το ψήφισμα 10.10 της Συνδιάσκεψης (Rev. CoP 18). Στην 74η συνεδρίαση της Μόνιμης Επιτροπής, η Ένωση και τα κράτη μέλη της εξέφρασαν την επιθυμία τους να δημιουργήσουν ένα κοινό πλαίσιο για το εμπόριο ζώντων αφρικανικών ελεφάντων, με βάση το πλαίσιο της CITES και επί διαφανούς και αυστηρού επιστημονικού ελέγχου. Η εναρμόνιση των όρων για το εμπόριο ζώντων αφρικανικών ελεφάντων και η προώθηση δράσεων που αντιμετωπίζουν άμεσα το πρόβλημα του παράνομου εμπορίου ελεφάντων και ελεφαντοστού πρέπει να αποτελούν προτεραιότητα της Ένωσης ως προς όλα τα θέματα της ημερήσιας διάταξης της CoP 19 που σχετίζονται με τους ελέφαντες.
15. Η Ένωση επισημαίνει ότι τα συμβαλλόμενα μέρη έχουν καταθέσει ορισμένες προτάσεις σχετικά με το νόμιμο εμπόριο ελεφαντοστού και κέρατος ρινόκερου. Η Ένωση έχει επίγνωση της οικονομικής επιβάρυνσης που συνδέεται με την προστασία των ειδών που απειλούνται με εξαφάνιση, ιδίως έναντι της παράνομης εμπορίας άγριων ειδών και πιθανών συγκρούσεων μεταξύ ανθρώπου και άγριων ειδών, και παρέχει, εν προκειμένω, στήριξη στα κράτη της περιοχής διαβίωσης των εν λόγω ειδών. Το διεθνές εμπόριο ελεφαντοστού και κέρατος ρινόκερου απαγορεύεται επί του παρόντος βάσει του πλαισίου της CITES. Η Ένωση θεωρεί ότι δεν πληρούνται οι προϋποθέσεις ώστε να επιτραπεί εκ νέου το συγκεκριμένο εμπόριο και δεν στηρίζει προτάσεις για την επανέναρξη του στο πλαίσιο της CoP 19. Όσον αφορά τις εγχώριες αγορές ελεφαντοστού και κέρατος ρινόκερου που συντελούν στο παράνομο εμπόριο, η Ένωση θα πρέπει να εξακολουθήσει να στηρίζει αναλογικά, αποτελεσματικά και διαφανή μέτρα με βάση τα βέλτιστα διαθέσιμα στοιχεία, εντός του πεδίου εφαρμογής της σύμβασης.
16. Η Ένωση αναγνωρίζει ότι το διεθνές εμπόριο άγριων ειδών και η παγκόσμια μείωση της βιοποικιλότητας μπορούν να αποτελέσουν κίνδυνο για την εμφάνιση και τη διάδοση **ζωνοόσων**. Η Ένωση αναγνωρίζει επίσης ότι υπάρχει σχέση μεταξύ του παράνομου εμπορίου, αφενός, και των κακών συνθηκών διαβίωσης των ζώων, αφετέρου, γεγονός που αυξάνει τον κίνδυνο εξάπλωσης νόσων. Σύμφωνα με την εντολή της, η CITES θα πρέπει να συνεχίσει να συμβάλλει στη μείωση των πιθανών κινδύνων για την υγεία των ζώων και των ανθρώπων. Κανένας οργανισμός δεν μπορεί να αντιμετωπίσει μόνος του τις πολλαπλές προκλήσεις που θα μπορούσαν να οδηγήσουν στην εμφάνιση και εξάπλωση νόσων που σχετίζονται με άγρια είδη. Η Ένωση θεωρεί ότι η σύμβαση, χάρη στα προβλεπόμενα κίνητρα των οικείων διατάξεων περί νόμιμου εμπορίου και χάρη στον ρόλο που διαδραματίζει όσον αφορά την αποτροπή του παράνομου εμπορίου, μπορεί να συμβάλει στη μείωση του κινδύνου εξάπλωσης ζωνοόσων. Ως εκ τούτου, η Ένωση θα πρέπει να ενθαρρύνει τη CITES να ενισχύσει την ενεργό συνεργασία της με άλλους διακυβερνητικούς οργανισμούς, συμπεριλαμβανομένων εκείνων που δραστηριοποιούνται στους τομείς της υγείας των ζώων ή της δημόσιας υγείας, του εμπορίου, των τροφίμων και των μεταφορών, σύμφωνα με την **προσέγγιση «Μία υγεία»**. Η Ένωση υποστηρίζει σθεναρά την ανανεωμένη δέσμευση που ανέλαβαν ο Παγκόσμιος Οργανισμός για την Υγεία των Ζώων και η CITES ώστε να συνεργαστούν επί θεμάτων υγείας και καλής διαβίωσης των ζώων παγκοσμίως, για τη διαφύλαξη της βιοποικιλότητας και την προστασία των ζώων.

17. Λόγω της κρίσης της παράνομης εμπορίας άγριων ειδών, σε συνδυασμό με τη διεύρυνση του πεδίου εφαρμογής της CITES με την προσθήκη νέων ειδών και την προσχώρηση νέων συμβαλλόμενων μερών, τα τελευταία χρόνια **έχουν ενταχθεί περισσότερες δραστηριότητες στο πλαίσιο της CITES**, με αποτέλεσμα ο φόρτος εργασίας της Γραμματείας της CITES να έχει αυξηθεί σημαντικά. Η Ένωση θα πρέπει να λάβει υπόψη τις εξελίξεις αυτές κατά τη λήψη αποφάσεων σχετικά με τις προτεραιότητες της στην CoP 19, καθώς και σχετικά με τον μελλοντικό προϋπολογισμό για τη Γραμματεία της CITES.
-

Θέση της Ένωσης όσον αφορά ορισμένες προτάσεις που θα εξεταστούν στη 19η σύνοδο της Συνδιάσκεψης των Μερών της σύμβασης για το διεθνές εμπόριο ειδών άγριας πανίδας και χλωρίδας που απειλούνται με εξαφάνιση (CITES) (Πόλη του Παναμά, Παναμάς, 14-25 Νοεμβρίου 2022)

«+»	υποδηλώνει θετική θέση
«-»	υποδηλώνει αρνητική θέση
«0»	υποδηλώνει ανοιχτή θέση λόγω έλλειψης επαρκών πληροφοριών για τον καθορισμό μιας θέσης
«(+)	υποδηλώνει στήριξη υπό τον όρο της διαθεσιμότητας πρόσθετων πληροφοριών και/ή τροποποιήσεων στην πρόταση
«(-)	υποδηλώνει εναντίωση που πρέπει να επανεξεταστεί εάν προσκομιστούν περαιτέρω αποδεικτικά στοιχεία και/ή η πρόταση τροποποιηθεί σημαντικά

## 1. ΉΓΓΡΑΦΑ ΕΡΓΑΣΙΑΣ

Αριθ.	Θέμα της ημερήσιας διάταξης	Προτείνων (*)	Παρατηρήσεις	Θέση
	Τελετή έναρξης		Κανένα έγγραφο	
	Εναρκτήριες προσφωνήσεις		Κανένα έγγραφο	
<b>Διοικητικές και χρηματοοικονομικές υποθέσεις</b>				
1.	<b>Εκλογή</b> του προέδρου και του αντιπροέδρου της συνόδου, και των προέδρων των επιτροπών Ι και ΙΙ		Κανένα έγγραφο Έχει ήδη επιτευχθεί συμφωνία όσον αφορά τους υποψηφίους.	
2.	Έγκριση της <b>ημερήσιας διάταξης</b> CoP19 έγγρ. 2	Γραμμ.	Συμφωνήθηκε	+
3.	Έγκριση του <b>προγράμματος εργασίας</b> CoP19 έγγρ. 3	Γραμμ.	Συμφωνήθηκε	+
4.	<b>Εσωτερικός κανονισμός της Συνδιάσκεψης των Μερών</b>			

	4.1	Έκθεση της Μόνιμης Επιτροπής CoP19 έγγρ. 4.1	ΜΕ	Στήριξη των συνιστώμενων τροποποιήσεων του κανόνα 7. Στήριξη των συνιστώμενων τροποποιήσεων του κανόνα 25.5 και του κανόνα 25.6. Υπογράμμιση της σημασίας ότι οποιαδήποτε αλλαγή στη σειρά ψηφοφορίας θα πρέπει να είναι έκτακτη και δεόντως αιτιολογημένη από τον πρόεδρο της συνόδου.	+
	4.2	Προτεινόμενη τροποποίηση του κανόνα 26 CoP19 έγγρ. 4.2	Ζιμπάμπουε και Μποτσουάνα	Απόρριψη της πρότασης επειδή αντιβαίνει στο άρθρο XV της σύμβασης. Η αρχή ότι κάθε μέρος πρέπει να διαθέτει μία ψήφο είναι θεμελιώδης και αδιαπραγμάτευτη. Η αλλαγή αυτή θα οδηγούσε σε εξαιρετικά περίπλοκες διαπραγματεύσεις πριν από κάθε ψηφοφορία και θα συνεπαγόταν πρακτικές δυσχέρειες, καθώς οι εκτιμήσεις των πληθυσμών θα έπρεπε να γίνονται όσο το δυνατόν πλησιέστερα στις συνεδριάσεις της COP, ώστε να αντανακλούν την εκάστοτε κατάσταση.	-
5.	<b>Επιτροπή διαπιστευτηρίων</b>				
	5.1	Σύσταση της επιτροπής διαπιστευτηρίων		Κανένα έγγραφο	
	5.2	Έκθεση της επιτροπής διαπιστευτηρίων		Κανένα έγγραφο	
6.	<b>Έγκριση παρατηρητών</b> CoP19 έγγρ. 6				
7.	<b>Διοίκηση, οικονομικά και προϋπολογισμός</b> της Γραμματείας και των συνόδων της Συνδιάσκεψης των Μερών				
	7.1	Διοίκηση της Γραμματείας CoP19 έγγρ. 7.1	Γραμμ.		
	7.2	Έκθεση του εκτελεστικού διευθυντή της UNEP σχετικά με διοικητικά και άλλα θέματα CoP19 έγγρ. 7.2	UNEP		
	7.3	Οικονομικές εκθέσεις για την περίοδο 2020-2022 CoP19 έγγρ. 7.3	Γραμμ.		
	7.4	Προϋπολογισμός και πρόγραμμα εργασιών για την περίοδο 2023 έως 2025 CoP19 έγγρ. 7.4	Γραμμ.		
	7.5	Πρόσβαση σε χρηματοδότηση CoP19 έγγρ. 7.5	ΜΕ	Καμία θέση	



	7.6	Έργο για την οικονομική υποστήριξη της συμμετοχής αντιπροσώπων CoP18 έγγρ. 7.6	Γραμμ.	Συμφωνία με την πρόταση της Γραμματείας να μην επεκταθεί το πρόγραμμα ώστε να καλύπτει γενικά τις συνεδριάσεις της Μόνιμης Επιτροπής, της επιτροπής για τα ζώα και της επιτροπής για τα φυτά, δεδομένου ότι οι διοικητικές εργασίες που σχετίζονται με το εν λόγω διευρυμένο πρόγραμμα θα αποτελούσαν δυσανάλογο φορτίο για τη Γραμματεία. Ωστόσο, συμφωνία με την προτεινόμενη περιορισμένη επέκταση του προγράμματος σε επιλέξιμα μέρη, με την επιφύλαξη των διαδικασιών που προβλέπονται στο άρθρο XIII. Στήριξη των προτεινόμενων τροποποιήσεων στο ψήφισμα 17.3 της Συνδιάσκεψης και στο σχέδιο απόφασης.	+
8.		Στρατηγική για τις γλώσσες στη σύμβαση CoP19 έγγρ. 8	Γραμμ.	Η ΕΕ μπορεί να υποστηρίξει την επιλογή 2 και είναι πρόθυμη να συζητήσει ορισμένα στοιχεία της επιλογής 3, εάν αυτά χρηματοδοτηθούν από εθελοντικές συνεισφορές. Υπάρχουν σημαντικά ζητήματα προϋπολογισμού και καθυστερήσεων που πρέπει να εξεταστούν, καθώς και πιθανές επιπτώσεις στην εφαρμογή και την επιβολή της CITES, όπως περιγράφεται στην παράγραφο 12 στοιχείο α) του εγγρ. 8. Κάθε ενδοσυνεδριακή ομάδα εργασίας στην CoP πρέπει να περιλαμβάνει εκπροσώπους όλων των περιφερειών, και όχι μόνο των μερών με επίσημη γλώσσα την αραβική, την κινεζική και τη ρωσική, διότι οποιαδήποτε απόφαση θα έχει δημοσιονομικές επιπτώσεις για όλα τα μέρη.	(-)

#### Θέματα στρατηγικής σημασίας

9.	Εκθέσεις και συστάσεις της επιτροπής				
	9.1	Μόνιμη Επιτροπή			
	9.1.1	Έκθεση του προέδρου CoP19 έγγρ. 9.1.1	ME	Λήψη γνώσης του εγγράφου και στήριξη των σχεδίων αποφάσεων, συμπεριλαμβανομένων των προτάσεων της Γραμματείας.	+
	9.1.2	Εκλογή νέων και αναπληρωματικών μελών περιφερειών		Κανένα έγγραφο	
	9.2	Επιτροπή για τα ζώα			
	9.2.1	Έκθεση του προέδρου CoP19 έγγρ. 9.2.1	EZ	Λήψη γνώσης του εγγράφου και στήριξη των σχεδίων αποφάσεων.	+
	9.2.2	Εκλογή νέων και αναπληρωματικών μελών περιφερειών		Κανένα έγγραφο	

	9.3	Επιτροπή <b>για τα φυτά</b>				
	9.3.1	Έκθεση του προέδρου CoP19 έγγρ. 9.3.1		ΕΦ	Λήψη γνώσης του εγγράφου.	
	9.3.2	Εκλογή νέων και αναπληρωματικών μελών περιφερειών			Κανένα έγγραφο	
10.	<b>Στρατηγικό όραμα</b> της CITES CoP19 έγγρ. 10			ΜΕ	Στήριξη της δέσμης αποφάσεων. Οι δείκτες ενδέχεται να τροποποιηθούν περαιτέρω ανάλογα με τις εξελίξεις στο παγκόσμιο πλαίσιο για τη βιοποικιλότητα μετά το 2020.	(+)
11.	<b>Καταχωρισμένα είδη στο προσάρτημα I</b> CoP19 έγγρ. 11			ΕΦ, ΕΖ	Στήριξη της πρότασης με ορισμένες τροποποιήσεις στα σχέδια αποφάσεων που θα προτείνει η ΕΕ, αφήνοντας παράλληλα ανοιχτό το ενδεχόμενο συζήτησης των προσαρμογών που πρότείνει η Γραμματεία στην προτεινόμενη διαδικασία και άλλες τροποποιήσεις, εφόσον υποδεικνύονται από άλλα μέρη.	+
12.	<b>Έκθεση για το παγκόσμιο εμπόριο άγριων ειδών</b> CoP19 έγγρ. 12			Νότια Αφρική	Η ιδέα της έκθεσης και της διασυνεδριακής ομάδας εργασίας υποστηρίζεται εν γένει. Ωστόσο, εξακολουθούν να υπάρχουν αβεβαιότητες στην πρόταση. Ως εκ τούτου, μπορεί να υποστηριχθεί —με την επιφύλαξη της διαθεσιμότητας εξωτερικών πόρων— μόνο εάν κινηθεί διαδικασία μέσω μιας δέσμης αποφάσεων για τον καλύτερο ορισμό της έκθεσης με σκοπό να αποφασιστεί στην CoP20, ή εάν η πρόταση βελτιωθεί σημαντικά κατά τη διάρκεια της CoP19 για την παροχή μεγαλύτερης σαφήνειας στο περιεχόμενο της έκθεσης.	(+)
13.	Συμμετοχή των <b>αυτόχθονων πληθυσμών</b> και των <b>τοπικών κοινοτήτων</b> CoP19 έγγρ. 13			ΜΕ	Στήριξη της σύστασης για την έγκριση των αναθεωρημένων αποφάσεων που περιλαμβάνονται στο παράρτημα 1 του εγγράφου και ενθάρρυνση συγκεκριμένων προτάσεων για τη συμμετοχή των αυτοχθόνων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων στην CITES.	+
14.	<b>Μέσα διαβίωσης</b> CoP19 έγγρ. 14			ΜΕ	Στήριξη της έγκρισης των αναθεωρημένων αποφάσεων και της απαλοιφής των αποφάσεων 18.37 και 18.36.	+

15.	Μηχανισμοί συμμετοχής <b>των αγροτικών κοινοτήτων</b> στη CITES CoP19 έγγρ. 15		Εσουατίνι, Ζιμπάμπουε και Ναμίμπια	Εναντίωση στις προτάσεις ως αυτοτελές έγγραφο. Παρόλο που το θέμα είναι σημαντικό, υπάρχουν ήδη δύο χωριστές διαδικασίες στο πλαίσιο της CITES, οι οποίες επικεντρώνονται στους αυτόχθονες πληθυσμούς και τις τοπικές κοινότητες (βλ. σημεία 13 και 14 της ημερήσιας διάταξης).  Προκειμένου να είναι πιο αποτελεσματικοί και συνεπείς όσον αφορά τη συμμετοχή των αυτόχθονων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων καθώς και των αγροτικών κοινοτήτων, οι προτείνοντες θα πρέπει να ευθυγραμμίσουν την πρότασή τους με τις διαδικασίες δυνάμει των σημείων 13 και 14 της ημερήσιας διάταξης και να την υποβάλουν στην αντίστοιχη ομάδα εργασίας ή και στις δύο ομάδες εργασίας, κατά περίπτωση, προς εξέταση.	(-)
16.	<b>Ανάπτυξη ικανοτήτων</b> CoP19 έγγρ. 16		ΜΕ	Στήριξη του σχεδίου ψηφίσματος και της δέσμης προτάσεων για τη συνέχιση των εργασιών για ένα ολοκληρωμένο πλαίσιο ανάπτυξης ικανοτήτων. Ίσως χρειαστούν ορισμένες διευκρινίσεις ή σσονος σημασίας, κυρίως για να διευκρινιστεί το πεδίο εφαρμογής του σημείου 2β του σχεδίου ψηφίσματος. Στήριξη τροπολογιών που προτείνει η Γραμματεία.	+
17.	<b>Συνεργασία</b> με οργανισμούς και πολυμερείς περιβαλλοντικές συμφωνίες				
	17.1	Συνεργασία με <b>άλλες συμβάσεις που αφορούν τη βιοποικιλότητα</b> CoP19 έγγρ. 17.1	ΜΕ	Στήριξη, δεδομένου ότι οι συνέργειες μεταξύ πολυμερών περιβαλλοντικών συμφωνιών (ΠΠΣ) για τη βιοποικιλότητα θα πρέπει να εξακολουθήσουν να ενισχύονται, και είναι σκόπιμο η Μόνιμη Επιτροπή να παρακολουθεί συνεχώς τα θέματα. Συμφωνία με τα αναθεωρημένα και τα νέα σχέδια αποφάσεων που περιγράφονται στα παραρτήματα του εγγράφου και στήριξη των εργασιών για μια στρατηγική εταιρικής σχέσης.	+
	17.2	Συνεργασία με την παγκόσμια στρατηγική για <b>την προστασία των φυτών</b> CoP19 έγγρ. 17.2	ΕΦ	Στήριξη νέων σχεδίων αποφάσεων, συμπεριλαμβανομένης της πρότασης της Γραμματείας να συμπεριληφθεί η Μόνιμη Επιτροπή στη διαδικασία.	+
	17.3	Συνεργασία με τη διακυβερνητική πλατφόρμα επιστήμης-πολιτικής Πλατφόρμα για <b>τη βιοποικιλότητα και τις υπηρεσίες οικοσυστημάτων</b> CoP19 έγγρ. 17.3	ΜΕ	Στήριξη των σχεδίων αποφάσεων που περιλαμβάνονται στο παράρτημα Ι του εγγράφου.	+

	17.4	Κοινή πρωτοβουλία της CITES και της σύμβασης για τα αποδημητικά είδη (CMS) <b>για τα αφρικανικά σαρκοφάγα</b> CoP19 έγγρ. 17.4	Γραμμ.	Στήριξη του συγκεκριμένου σχεδίου απόφασης για τη διαβίβαση σχετικών πληροφοριών στην επιτροπή για τα ζώα και, αντιστοίχως, για την παροχή συμβουλών στη Γραμματεία σχετικά με την πρωτοβουλία για τα αφρικανικά σαρκοφάγα, όπως προτείνεται από την επιτροπή για τα ζώα και ορισμένες οργανώσεις παρατηρητών.	+
	17.5	Διεθνής κοινοπραξία για την <b>καταπολέμηση της εγκληματικότητας εις βάρος άγριων ειδών</b> CoP19 έγγρ. 17.5	Γραμμ.	Στήριξη της έγκρισης των σχεδίων αποφάσεων και απαλοιφή της απόφασης 18.3.	+
18.		<b>Παγκόσμια ημέρα του ΟΗΕ για την άγρια ζωή</b> CoP19 έγγρ. 18	Γραμμ.	Στήριξη της απαλοιφής της απόφασης 18.38 για την παγκόσμια ημέρα άγριας ζωής όπως έχει εφαρμοστεί.	+
19.		<b>CITES και δάση</b> CoP19 έγγρ. 19	Γραμμ.	Στήριξη της πρότασης: πρόταση αλλαγών για τη βελτίωση των συνεργειών και την αποφυγή επικαλύψεων με άλλες διεθνείς διαδικασίες και μέσα που σχετίζονται με τα δάση. Πρόταση να ζητείται η γνώμη της επιτροπής για τα φυτά σχετικά με τους όρους αναφοράς της μελέτης (ενδεχομένως μέσω του προέδρου για να απλοποιηθεί η διαδικασία).	(+)
20.		<b>Πρόγραμμα για τα είδη των δέντρων</b> CoP19 έγγρ. 20	Γραμμ.	Στήριξη των σχεδίων αποφάσεων. Η ΕΕ θεωρεί ότι το πρόγραμμα θα φέρει τα αναμενόμενα αποτελέσματα και ενθαρρύνει όλα τα συμβαλλόμενα μέρη να αξιοποιήσουν τα αποτελέσματα του προγράμματος και να συμβάλουν περαιτέρω στην εφαρμογή της CITES όσον αφορά τα καταχωρισμένα είδη δέντρων.	+
21.		<b>Επανεξέταση του προγράμματος του συστήματος πληροφοριών για το εμπόριο ελεφάντων (ETIS)</b> CoP19 έγγρ. 21	ΜΕ	Μπορούν να στηριχτούν οι περισσότερες συστάσεις, συμπεριλαμβανομένων των αναδιατυπώσεων που πρότείνει η Γραμματεία, εκτός από την αλλαγή στην ημερομηνία υποβολής των δεδομένων ETIS, η οποία θα μπορούσε να αποδυναμώσει τη διαδικασία λόγω του χρονικού διαστήματος που μεσολαβεί μεταξύ των δεδομένων που χρησιμοποιούνται στην ανάλυση και της υποβολής εκθέσεων στην CoP. Ως εκ τούτου, εναντίωση στην προσθήκη στο παράρτημα 1 τμήμα 4 παράγραφος 2, αλλά στήριξη της ενίσχυσης της συνεργασίας μεταξύ ICCWC και ETIS και της ανταλλαγής δεδομένων από τις ετήσιες εκθέσεις για το παράνομο εμπόριο με το ETIS.  Στήριξη της πρότασης της Γραμματείας για έγκριση σχεδίου απόφασης, που απευθύνεται στη Γραμματεία και στη Μόνιμη Επιτροπή, με αντικείμενο την ανάπτυξη από αυτές σαφών κριτηρίων για την κατηγοριοποίηση των μερών.	(+)

22.	<b>Προγράμματα παρακολούθησης της παράνομης θήρας ελεφάντων (MIKE) και συστήματος πληροφοριών για το εμπόριο ελεφάντων (ETIS)</b> CoP19 έγγρ. 22		ME	Στήριξη της πρότασης, συμπεριλαμβανομένου του προτεινόμενου νέου κειμένου από τη Γραμματεία για την απόφαση 19.BB στοιχείο α), πλην όμως θα πρέπει να τονιστεί ότι θα πρέπει να δοθεί μεγαλύτερη έμφαση στη μακροπρόθεσμη οικονομική βιωσιμότητα του MIKE και του ETIS. Η ΕΕ είναι ανοιχτή στην πρόταση της Γραμματείας να ενσωματωθεί η απόφαση 19.ΑΑ στην απόφαση για τη χρηματοδότηση και το κοστολογημένο πρόγραμμα εργασιών.	+
23.	Ο ρόλος της CITES στη μείωση του <b>κινδύνου μελλοντικής εμφάνισης ζωνόσων</b> που σχετίζονται με το διεθνές εμπόριο άγριων ειδών CoP19 έγγρ. 23				
	23.1	Έκθεση της Μόνιμης Επιτροπής CoP19 έγγρ. 23.1	ME	Έκφραση ικανοποίησης για το έργο της διασυνεδριακής ομάδας εργασίας. Στήριξη των προτεινόμενων αποφάσεων και των τροποποιήσεων του ψηφίσματος 10.21 της Συνδιάσκεψης (Rev. CoP16) σχετικά με τη μεταφορά ζωντανών δειγμάτων ειδών.	+
	23.2	<b>Προσέγγιση «Μία υγεία» και CITES:</b> Κίνδυνοι για την υγεία των ανθρώπων και των ζώων από το εμπόριο άγριων ειδών CoP19 έγγρ. 23.2	Ακτή Ελεφαντοστού, Γκάμπια, Γκαμπόν, Λιβερία, Νίγηρας, Νιγηρία και Σενεγάλη	Εναντίωση στα στοιχεία που υπερβαίνουν τη CITES. Στήριξη ορισμένων από τα στοιχεία που περιέχονται στο σχέδιο ψηφίσματος, όπως η χρήση διεθνών ορισμών και η συνεργασία με τις αρχές για την υγεία των ζώων και τη δημόσια υγεία, και σύσταση για ενσωμάτωσή τους στα σχέδια αποφάσεων που προτείνονται στο έγγραφο 23.1, όχι στο πλαίσιο της διαδικασίας για την κατάρτιση του ψηφίσματος, αλλά ως αποφάσεων που εγκρίθηκαν κατά την CoP19.	(-)
24.	Επιπτώσεις της <b>πανδημίας COVID-19</b> στην εφαρμογή της σύμβασης CoP19 έγγρ. 24		Γραμμ.	Στήριξη των συστάσεων που προτείνει η Γραμματεία για να διασφαλιστεί ότι οι σύνοδοι της CITES και οι διασυνεδριακές εργασίες μπορούν να πραγματοποιούνται και όταν αντιμετωπίζονται έκτακτα επιχειρησιακά ζητήματα.	+
25.	<b>Σχέδιο δράσης για θέματα που σχετίζονται με το φύλο</b> CoP19 έγγρ. 25		Παναμάς	Στήριξη της διερεύνησης και της αντιμετώπισης ζητημάτων που σχετίζονται με το φύλο. Στήριξη του προτεινόμενου ψηφίσματος, το οποίο όμως χρειάζεται περαιτέρω τροποποιήσεις. Πρόταση να δρομολογήσει η CoP μια διασυνεδριακή διαδικασία για να εξετάσει την ανάγκη και το περιεχόμενο των κατευθυντήριων γραμμών για την εφαρμογή του ψηφίσματος και να παράσχει συστάσεις στην ME / CoP20.	(+)

<b>Θέματα ερμηνείας και εφαρμογής</b>				
<u>Υφιστάμενα ψηφίσματα και αποφάσεις</u>				
26.	Επανεξέταση <b>ψηφισμάτων</b> CoP19 έγγρ. 26	Γραμμ.	Στήριξη των αλλαγών στα ψηφίσματα και της απαλοιφής της απόφασης 14.81, εάν εγκριθεί η σχετική αλλαγή στο ψήφισμα 14.8 της Συνδιάσκεψης (Rev. CoP17). Θα πρέπει να ευθυγραμμιστεί με την τροπολογία που προτείνεται στο έγγραφο 32.	+
27.	Επανεξέταση <b>αποφάσεων</b> CoP19 έγγρ. 27		Στήριξη των τροπολογιών της Γραμματείας. Είναι σκόπιμο να μην απαλειφθεί η 18.55, δεδομένου ότι εκκρεμεί η εφαρμογή. Εξέταση του κατά πόσον η 18.193 έχει εφαρμοστεί έως την CoP.	+
<u>Γενική συμμόρφωση και εφαρμογή</u>				
28.	<b>Εθνική νομοθεσία</b> για την εφαρμογή της σύμβασης CoP19 έγγρ. 28	Γραμμ.	Στήριξη της έγκρισης των σχεδίων αποφάσεων που περιέχονται στο παράρτημα 1 του CoP19 έγγρ. 28 και πρόταση συμπερίληψης στην απόφαση 19.ΕΕ στοιχείο η) της δυνατότητας υποβολής εκθέσεων στις τακτικές συνεδριάσεις της Μόνιμης Επιτροπής. Στήριξη της απαλοιφής των αποφάσεων 18.62-18.67 και συμφωνία επί του προσωρινού προϋπολογισμού, όπως προβλέπεται στο παράρτημα 2.	+
29.	Θέματα <b>συμμόρφωσης</b> με τη CITES			
29.1	Εφαρμογή του άρθρου XIII και του ψηφίσματος 14.3 της Συνδιάσκεψης (Rev. CoP18) σχετικά με τις διαδικασίες συμμόρφωσης με τη CITES CoP19 έγγρ. 29.1	Γραμμ.	Να ληφθούν υπόψη οι πληροφορίες που παρουσιάζονται στο έγγραφο σχετικά με την εφαρμογή του άρθρου XIII και του ψηφίσματος 14.3 της Συνδιάσκεψης (Rev. CoP18). Συμμετοχή στη συζήτηση σχετικά με τη σύσταση δυνάμει της παραγράφου 42 στοιχείο β) με σκοπό την υποστήριξη της ταχείας διαδικασίας, εφόσον απαιτείται, και βάσει της παραγράφου 42 στοιχείο γ) με σκοπό πιθανές βελτιώσεις του χειρισμού του θέματος συμμόρφωσης από τη Μόνιμη Επιτροπή, λαμβανομένων υπόψη άλλων πιθανών μέσων για τον περιορισμό της ημερήσιας διάταξης της Μόνιμης Επιτροπής.	0
29.2	Τοτοάμπα ( <i>Totoaba macdonaldi</i> ) CoP19 έγγρ. 29.2			

	29.2.1	Έκθεση της Γραμματείας CoP19 έγγρ. 29.2.1	Γραμμ.	Στήριξη της έγκρισης αναθεωρημένων και νέων σχεδίων αποφάσεων (18.292 έως 18.295, και 19.CC και 19.DD) στο παράρτημα 3 του εγγράφου CoP19 έγγρ. 29.2.1. Παρότρυνση του Μεξικού να λάβει αποτελεσματικά μέτρα για την προστασία της βακίτα. Τα έγγραφα 29.2.1 και 29.2.2 παρουσιάζουν μεγάλη ομοιότητα και θα πρέπει να συγχωνευθούν σε ένα, με την έκθεση της Γραμματείας να χρησιμοποιείται ενδεχομένως ως αφετηρία.	+
	29.2.2	Ανανεωμένες και επικαιροποιημένες αποφάσεις για την CoP19 CoP19 έγγρ. 29.2.2	Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής	Υποστήριξη του περιεχομένου του εγγράφου, το οποίο ωστόσο συμπίπτει με το έγγραφο 29.2.1 της Γραμματείας. Τα δύο έγγραφα θα πρέπει να συγχωνευθούν.	(+)
	29.3	Έβεινοι της Μαδαγασκάρης ( <i>Diospyros</i> spp.), παλίσανδροι και ροδόξυλα ( <i>Dalbergia</i> spp.) CoP19 έγγρ. 29.3	Γραμματεία κατόπιν διαβουλεύσεων με τον πρόεδρο της Μόνιμης Επιτροπής	Στήριξη των σχεδίων αποφάσεων· ειδικότερα, για τη Μαδαγασκάρη ώστε να εξασφαλίσει όλα τα αποθέματα και για τα συμβαλλόμενα μέρη ώστε να μην αποδεχτούν (εκ νέου) εξαγωγές για εμπορικούς σκοπούς από τη Μαδαγασκάρη δειγμάτων των ειδών <i>Diospyros</i> spp. (#5) ή <i>Dalbergia</i> spp. (#15) έως ότου η Μαδαγασκάρη εκδώσει πόρισμα σχετικά με τη νόμιμη απόκτηση και μη επιβλαβές πόρισμα για τα εν λόγω είδη σε εθνικό επίπεδο προς ικανοποίηση της Γραμματείας.	+
30.	<b>Πρόγραμμα στήριξης</b> της συμμόρφωσης CoP19 έγγρ. 30		ΜΕ	Στήριξη των αποφάσεων σχετικά με την υλοποίηση του προγράμματος στήριξης της συμμόρφωσης.	+
31.	Επισκοπήσεις του σημαντικού εμπορίου <b>σε ολόκληρη τη χώρα</b> CoP19 έγγρ. 31		Μόνιμη Επιτροπή, ενσωματώνονται σχέδια αποφάσεων που προτείνονται από τους προέδρους της επιτροπής για τα ζώα και της επιτροπής για τα φυτά.	Στήριξη, καθώς απαιτείται αξιολόγηση του κατά πόσον τα ζητήματα που προσδιορίζονται στην επισκόπηση του σημαντικού εμπορίου σε ολόκληρη τη χώρα για τη Μαδαγασκάρη αντιμετωπίζονται επαρκώς.	+
32.	Επανεξέταση του ψηφίσματος 11.3 της Συνδιάσκεψης (Rev. CoP18) σχετικά με τη <b>συμμόρφωση και την επιβολή</b> CoP19 έγγρ. 32		ΜΕ	Στήριξη της έγκρισης των προτεινόμενων τροποποιήσεων του ψηφίσματος 11.3 της Συνδιάσκεψης (Rev. CoP18), με την επιφύλαξη ήσσονος σημασίας αναδιατυπώσεων.	+

33.	Ζητήματα <b>επιβολής</b> CoP19 έγγρ. 33		Γραμμ.	Στήριξη των συστάσεων, τονίζοντας τη σημασία της συνέχισης της προώθησης της ενεργού επιβολής της σύμβασης σε εθνικό και διεθνές επίπεδο, η οποία βασίζεται κυρίως στην επαρκή ικανότητα των οργάνων επιβολής και στην εξειδίκευση των μονάδων τους. Υπογράμμιση επίσης της σημασίας της μεταχείρισης των χρηματοοικονομικών ροών που προέρχονται από το παράνομο εμπόριο άγριων ειδών.	+
34.	<b>Ετήσιες εκθέσεις σχετικά με το παράνομο εμπόριο</b> CoP19 έγγρ. 34		Γραμμ.	Στήριξη της τροποποίησης του ψηφίσματος 11.17 της Συνδιάσκεψης (Rev. CoP18) και της απαλοιφής των αποφάσεων 18.75 και 18.76 περί ετήσιων εκθέσεων για το παράνομο εμπόριο.  Γενική στήριξη των προτεινόμενων σχεδίων αποφάσεων 19.AA και 19.BB με ορισμένες διευκρινίσεις και τροποποιήσεις.	+
35.	Ειδική ομάδα για το παράνομο εμπόριο δειγμάτων <b>των ειδών δέντρων που είναι καταχωρισμένα στη CITES</b> CoP19 έγγρ. 35		ME	Στήριξη των συστάσεων: α) να ληφθεί υπόψη το έγγραφο, συμπεριλαμβανομένης της προτεινόμενης τροποποίησης στο σχέδιο απόφασης 19.CC σχετικά με την ταυτοποίηση ξυλείας και άλλων προϊόντων ξυλείας, όπως παρουσιάζεται από την επιτροπή για τα φυτά στο CoP19 έγγρ. 44.2· β) να απαλειφθούν οι αποφάσεις 18.79 και 18.80 σχετικά με την επιβολή.	+
36.	<b>Υποστήριξη της καταπολέμησης των εγκλημάτων σε βάρος άγριων ειδών στη Δυτική και Κεντρική Αφρική</b>				
	36.1	Έκθεση της Μόνιμης Επιτροπής CoP19 έγγρ. 36.1	ME	Τα έγγραφα 36.1 και 36.2 θα πρέπει να συγχωνευθούν. Γενική συμφωνία ότι απαιτείται υποστήριξη της καταπολέμησης των εγκλημάτων σε βάρος άγριων ειδών. Ωστόσο, για την αποφυγή επικαλύψεων με υφιστάμενες δραστηριότητες και επειδή η δημιουργία ταμείου φαίνεται να είναι μια χρονοβόρα διαδικασία που θα απαιτούσε σημαντικούς οικονομικούς και ανθρώπινους πόρους, στήριξη των συστάσεων της Γραμματείας που διατυπώνονται στο έγγραφο 36.1. Ενθάρρυνση άλλων μερών, κυβερνητικών, διακυβερνητικών και μη κυβερνητικών οργανισμών και ενδιαφερόμενων φορέων να παρέχουν υποστήριξη σε αυτές τις υποπεριφέρειες.	(+)



	36.2	Εγκλήματα σε βάρος άγριων ειδών και στήριξη της επιβολής της CITES στη Δυτική και Κεντρική Αφρική CoP19 έγγρ. 36.2	Ακτή Ελεφαντοστού, Γκάμπια, Λιβερία, Νίγηρας, Νιγηρία και Σενεγάλη	Πρόταση για συγχώνευση των εγγράφων 36.1 και 36.2· τα σχόλια περιλαμβάνονται στο 36.1.	(-)
37.		Εγκλήματα σε βάρος άγριων ειδών, τα οποία συνδέονται με το διαδίκτυο CoP19 έγγρ. 37	Γραμμ.	Στήριξη των αλλαγών στο ψήφισμα 11.3 της Συνδιάσκεψης (Rev. CoP18) και στα σχέδια αποφάσεων. Πρόταση ώστε μαζί με τις βέλτιστες πρακτικές, να πρέπει να προσδιοριστούν και οι «εθνικοί νόμοι» που εφαρμόζουν τα συμβαλλόμενα μέρη (προσθήκη στην προτεινόμενη απόφαση 19.ΑΑ). Θα πρέπει να ευθυγραμμίζονται με την τροποποίηση που προτείνεται στο έγγραφο 32.	+
38.		Μείωση της ζήτησης για την καταπολέμηση του παράνομου εμπορίου CoP19 έγγρ. 38	ΜΕ	Στήριξη της έγκρισης των οδηγιών στην CoP19. Στήριξη και της έγκρισης σχεδίων αποφάσεων και τροποποιήσεων του ψηφίσματος 17.4 της Συνδιάσκεψης για να βελτιωθεί η διαθεσιμότητα των οδηγιών στα συμβαλλόμενα μέρη σε όλες τις γλώσσες της CITES και να ενθαρρυνθούν τα μέρη ώστε να τις χρησιμοποιήσουν.	+
39.		Εγχώριες αγορές για δείγματα ειδών που αποτελούν συχνά αντικείμενο παράνομης εμπορίας CoP19 έγγρ. 39	ΜΕ	Στήριξη των συστάσεων. Θα πρέπει να ευθυγραμμιστεί με την τροπολογία που προτείνεται στο έγγραφο 32.	+
<u>Ρύθμιση του εμπορίου</u>					
40.		Οδηγίες για την έκδοση <b>πορισμάτων σχετικά με τη νόμιμη απόκτηση</b> CoP19 έγγρ. 40	ΜΕ	Ορισμένα στοιχεία του «Ταχέος Οδηγού για την έκδοση πορισμάτων σχετικά με τη νόμιμη απόκτηση» και της απόφασης 19.ΒΒ στοιχείο α) χρήζουν αποσαφήνισης. Η θέση της ΕΕ θα αναπτυχθεί περαιτέρω μόλις καταστεί διαθέσιμο το επικαιροποιημένο έγγραφο της Γραμματείας που θα αποτυπώνει τα αποτελέσματα του εργαστηρίου για τη νόμιμη απόκτηση (Αύγουστος 2022).	(+)

41.	Ηλεκτρονικά συστήματα και τεχνολογίες της πληροφορίας και ταυτοποίηση και <b>έλεγχος αδειών</b> CoP19 έγγρ. 41		ME	Στήριξη του συμπεράσματος της μελέτης σχετικά με την ταυτοποίηση και τον έλεγχο αδειών. Στήριξη των προτεινόμενων τροποποιήσεων στο ψήφισμα 12.3 της Συνδιάσκεψης (Rev. CoP18) σχετικά με τις άδειες και τα πιστοποιητικά όπως τροποποιήθηκε από τη Γραμματεία της CITES, με την πρόταση να λαμβάνονται περισσότερο υπόψη τα συστήματα που οργανώνονται σύμφωνα με μια αρχιτεκτονική κόμβου. Στήριξη των προτεινόμενων τροποποιήσεων στο ψήφισμα 11.3 της Συνδιάσκεψης (Rev. COP18) σχετικά με τη συμμόρφωση και την επιβολή, ιδίως για να καταστεί δυνατή η πρόσβαση των τελωνείων στις πληροφορίες των βάσεων δεδομένων αδειοδότησης των διαχειριστικών αρχών. Στήριξη των σχεδίων αποφάσεων σχετικά με την εκτίμηση και την ανάλυση κινδύνου και των σχεδίων αποφάσεων για τα ηλεκτρονικά συστήματα και την τεχνολογία της πληροφορίας.	+
42.	<b>Κωδικοί προσδιορισμού σκοπού</b> για τις άδειες και τα πιστοποιητικά της CITES CoP19 έγγρ. 42		ME	Συμφωνία με τις προτεινόμενες τροποποιήσεις στα σχετικά ψηφίσματα και στήριξη της έγκρισης των προτεινόμενων σχεδίων αποφάσεων για την εκ νέου σύσταση διασυνεδριακής κοινής ομάδας εργασίας για την περαιτέρω επανεξέταση της χρήσης του σκοπού των κωδικών συναλλαγών από τα μέρη και, μεταξύ άλλων, για τη συνέχιση των συζητήσεων για τους κωδικούς σκοπού P και T.	+
43.	Μη επιβλαβή πορίσματα				
	43.1	Έκθεση των <b>επιτροπών για τα ζώα και τα φυτά</b> CoP19 έγγρ. 43.1	ΕΦ, ΕΖ	Στήριξη των σχεδίων αποφάσεων που συμφωνήθηκαν στις συνεδριάσεις AC31 και PC25.	+
	43.2	Έκδοση μη επιβλαβών πορισμάτων για δείγματα ειδών του προσαρτήματος II που λαμβάνονται στο <b>θαλάσσιο περιβάλλον το οποίο δεν υπάγεται στη δικαιοδοσία κανενός κράτους</b> CoP19 έγγρ. 43.2	Ηνωμένο Βασίλειο της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας	Στήριξη των σχεδίων αποφάσεων καθώς ευθυγραμμίζονται με την υπό εξέλιξη πρωτοβουλία για την ενίσχυση των συνεργειών μεταξύ της CITES και της αλιείας με στόχο τη βελτίωση της διατήρησης των καρχαριών και των σελαχιών που είναι καταχωρισμένα στη CITES και απειλούνται.	+
44.	Υλικό ταυτοποίησης				
	44.1	Επανεξέταση του <b>ψηφίσματος 11.19 της Συνδιάσκεψης (Rev. CoP16)</b> CoP19 έγγρ. 44.1	ME	Στήριξη των συστάσεων.	+

	44.2	Ταυτοποίηση <b>ξυλείας και άλλων προϊόντων ξυλείας</b> CoP19 έγγρ. 44.2	ΕΦ	Στήριξη των σχεδίων αποφάσεων καθώς, με την πάροδο των ετών, συλλέχθηκαν πολλές πληροφορίες, η σύνδεση των οποίων θα ήταν επωφελής.	+
45.		Σύστημα επισημάνσης για το <b>εμπόριο χαβιαριού</b> CoP19 έγγρ. 45	ΜΕ	Στήριξη των προτεινόμενων σχεδίων αποφάσεων και της απαλοιφής της απόφασης 18.146.  Πρόταση για τη σύσταση μιας διασυνεδριακής ομάδας εργασίας της Μόνιμης Επιτροπής η οποία θα είναι σε θέση να ξεκινήσει τις εργασίες της μόλις διατεθούν οι αναλύσεις και οι συστάσεις της Γραμματείας.	+
46.		Εμπόριο <b>σκληρών κοραλλιών</b> CoP19 έγγρ. 46	Ευρωπαϊκή Ένωση και τα κράτη μέλη της	Έγγραφο που υποβλήθηκε από την ΕΕ και τα κράτη μέλη της.	+
47.		Δείγματα ειδών που παράγονται μέσω <b>βιοτεχνολογίας</b> CoP19 έγγρ. 47	ΜΕ, Γραμμ.	Στήριξη των συστάσεων· η συνεδρίαση ειδικών θα πρέπει να αποτελέσει τη βάση για την επίτευξη σαφήνειας σχετικά με τους ορισμούς και τα θέματα διατήρησης που θα μπορούσαν να χρησιμοποιηθούν από την ομάδα εργασίας αργότερα. Η συνεδρίαση θα πρέπει να χρησιμεύσει ως βάση για την ομάδα εργασίας και, ως εκ τούτου, πρέπει να προηγηθεί.	+
48.		Ορισμός της έννοιας « <b>ενδεδειγμένοι και αποδεκτοί προορισμοί</b> » CoP19 έγγρ. 48	ΜΕ	Στήριξη της έγκρισης και των δύο μη δεσμευτικών κατευθυντήριων εγγράφων.  Στήριξη του σχεδίου απόφασης του παραρτήματος 3, συμπεριλαμβανομένων των τροποποιήσεων από τη Γραμματεία της CITES.	+
49.		<b>Εισαγωγή από τη θάλασσα</b> CoP19 έγγρ. 49	ΜΕ	Στήριξη των προτεινόμενων αποφάσεων.  Εκφράζεται η βαθιά ανησυχία της ΕΕ και των κρατών μελών για τη μη εφαρμογή των διατάξεων της CITES σχετικά με την εισαγωγή από τη θάλασσα και άλλες εμπορικές συναλλαγές από περιοχές εκτός εθνικής δικαιοδοσίας των ειδών που περιλαμβάνονται στον κατάλογο CITES.  Η ΕΕ και τα κράτη μέλη τονίζουν ότι για την επιτυχή εφαρμογή των διατάξεων της CITES για τα θαλάσσια είδη, είναι απαραίτητη η αποτελεσματική συνεργασία μεταξύ της CITES και των αλιευτικών αρχών.	+

50.	Διάθεση <b>δειγμάτων ειδών τα οποία έχουν αποτελέσει αντικείμενο κατάσχεσης</b> CoP19 έγγρ. 50	ME	Στήριξη των προτεινόμενων σχεδίων αποφάσεων της CoP19 σύμφωνα με τη σύσταση της Μόνιμης Επιτροπής 74, καθώς και της απαλοιφής των αποφάσεων 18.159 έως 18.164.	+
51.	Ποσοτώσεις για τα <b>κυνηγετικά τρόπαια λεοπαρδάλων (<i>Panthera pardus</i>)</b> CoP19 έγγρ. 51	ME	Στήριξη της τροποποίησης της παραγράφου 1 στοιχείο α) του ψηφίσματος 10.14 της Συνδιάσκεψης (Rev. CoP16). Πρόταση τροποποίησης των αποφάσεων που προτείνει η Γραμματεία, ώστε να διασφαλιστεί ότι οι εξαγωγικές ποσοτώσεις (συμπεριλαμβανομένων των ποσοτώσεων θήρας) επανεξετάζονται σε τακτική βάση.	(+)
52.	<b>Μεταφορά ζώντων δειγμάτων:</b> βελτίωση της εφαρμογής των κανονισμών μεταφοράς CoP19 έγγρ. 52	Ακτή Ελεφαντοστού, Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής, Καναδάς, Κένυα, Μεξικό, Νιγηρία, και Σενεγάλη	Στήριξη των προτεινόμενων αποφάσεων και των αλλαγών στα ψηφίσματα, ειδικά όσον αφορά την πρόσβαση σε κανονισμούς της ΙΑΤΑ. Διευκρίνιση του σκοπού της πρώτης (ήσσονος σημασίας) αλλαγής στο ψήφισμα 10.21 της Συνδιάσκεψης (συμπεριληψη της φράσης «ανεξάρτητα από τη μέθοδο μεταφοράς») και εξέταση του πιθανού αντικτύπου στις κατευθυντήριες γραμμές για τις μη αεροπορικές μεταφορές. Ανοιχτό το ενδεχόμενο να συζητηθούν οι προτάσεις των μερών ή των σχετικών ενδιαφερόμενων μερών για τη βελτίωση της σκοπιμότητας των προτεινόμενων αλλαγών χωρίς να μειωθεί η φιλοδοξία της πρότασης.	+
<u>Εξαιρέσεις και ειδικές εμπορικές διατάξεις</u>				
53.	Επανεξέταση των διατάξεων της CITES που σχετίζονται με το εμπόριο <b>δειγμάτων ζώων και φυτών που δεν είναι άγριας προέλευσης</b> CoP19 έγγρ. 53	ME	Στήριξη της συνέχισης της διασυνεδριακής ομάδας εργασίας επειδή τα θέματα που εξετάστηκαν είναι περίπλοκα και δεν υπήρχε αρκετός χρόνος για να συζητηθούν όλα τα σημεία της εντολής. Απαιτούνται σημαντικές βελτιώσεις στο κείμενο, ιδίως στο παράρτημα I, για να καταστεί το κείμενο σαφέστερο και πιο εστιασμένο, καθώς και για να αντιμετωπιστούν οι ανησυχίες που εξέφρασε η Γραμματεία της CITES. Σύμφωνα με τη θέση της Γραμματείας, υποστήριξη της αναβολής της έγκρισης των τροποποιήσεων του ψηφίσματος 10.16 στην CoP20, αλλά ανοιχτό το ενδεχόμενο έγκρισης στην CoP19, εάν συμφωνηθεί ουσιαστική βελτίωση.	(-)
54.	Επανεξέταση των διατάξεων του ψηφίσματος 17.7 της Συνδιάσκεψης <b>σχετικά με την Επανεξέταση του εμπορίου δειγμάτων ζώων που δηλώνονται ως παραγόμενα σε αιχμαλωσία</b> CoP19 έγγρ. 54	Γραμματεία για λογαριασμό της Μόνιμης Επιτροπής και κατόπιν διαβουλεύσεων με τον πρόεδρο της επιτροπής για τα ζώα.	Γενική στήριξη, αλλά απαιτούνται ορισμένες αλλαγές στη διατύπωση των τροποποιήσεων του ψηφίσματος στο παράρτημα 1 και των σχεδίων αποφάσεων, ιδίως για να αποτυπωθούν τα αποτελέσματα της Μόνιμης Επιτροπής 75 (13/11/2022) και του εργαστηρίου που πραγματοποιήθηκε τον Ιούνιο του 2022. Στήριξη των σχεδίων αποφάσεων του παραρτήματος 2.	(+)

55.	Καταχώριση δραστηριοτήτων που αφορούν την <b>εκτροφή των ειδών ζώων που βρίσκονται σε αιχμαλωσία για εμπορικούς σκοπούς του προσαρτήματος I</b> CoP19 έγγρ. 55	Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής	Εναντίωση σε ορισμένα μέρη του σκεπτικού που παρουσιάζεται στο έγγραφο και σθεναρή εναντίωση σε ορισμένες από τις προτεινόμενες αλλαγές. Γενική στήριξη της ιδέας ότι τα βασικά προϊόντα που αναφέρονται στην καταχώριση δημοσιοποιούνται στον ιστότοπο της CITES. Εναντίωση στην πρόταση ότι απαιτείται νέα καταχώριση για πρόσθετα βασικά προϊόντα. Ανοιχτό το ενδεχόμενο προσέγγισης αποκλεισμού, ήτοι επέκτασης της διαδικασίας καταχώρισης σε βασικά προϊόντα που αποκλείονταν ρητά στην καταχώριση. Με τις τροποποιήσεις αυτές, η πρόταση μπορεί να γίνει δεκτή.	(-)
56.	Οδηγίες σχετικά με την έννοια « <b>τεχνητός αναπαραχθέν</b> » CoP19 έγγρ. 56	ΕΦ	Στήριξη της έγκρισης των σχεδίων αποφάσεων στο παράρτημα 1. Δεδομένου ότι τα ερωτήματα σχετικά με την ξυλαλόη, τη χρήση του κωδικού πηγής «Υ» και άλλα ζητήματα έμειναν αναπάντητα κατά τη διαδικασία κατάρτισης των προκαταρκτικών κατευθυντήριων γραμμών, εναντίωση σε οποιαδήποτε πιθανή αλλαγή της εντολής για την αναθεώρηση των κατευθυντήριων γραμμών, η οποία θα μπορούσε ενδεχομένως να οδηγήσει σε αποδυνάμωση των ισχυόντων προτύπων όσον αφορά τον κωδικό πηγής «Α», «Υ» και τον ορισμό των φυτειών.	+
57.	Δείγματα που αναπτύσσονται από <b>σπέρματα ή σπόρους που συλλέγονται από το άγριο φυσικό τους περιβάλλον</b> και τα οποία θεωρούνται <b>τεχνητός αναπαραχθέντα</b> CoP19 έγγρ. 57	Επιτροπή για τα φυτά κατόπιν διαβουλεύσεων με τον πρόεδρο της Μόνιμης Επιτροπής	Στήριξη της απαλοιφής των αποφάσεων 18.179-18.181 καθώς οι εργασίες ολοκληρώθηκαν.	+

#### Ειδικά θέματα ειδών

58.	<b>Γύπες της Δυτικής Αφρικής</b> ( <i>Accipitridae</i> spp.) CoP19 έγγρ. 58	Μόνιμη Επιτροπή κατόπιν διαβουλεύσεων με τη Γραμματεία	Συμφωνία ως προς το να εγκριθούν τα σχέδια αποφάσεων 19. AA έως 19.FF για την αντικατάσταση των αποφάσεων 18.186 έως 18.192.	+
59.	Παράνομο εμπόριο <b>γατόπαρδων</b> ( <i>Acinonyx jubatus</i> ) CoP19 έγγρ. 59	Αιθιοπία	Στήριξη των συστάσεων, δεδομένου ότι το παράνομο εμπόριο αποτελεί επείγουσα απειλή. Σύσταση συμπερίληψης του υποείδους Βορειοδυτικής Αφρικής και του ιρανικού υποείδους σε όλες τις συζητήσεις σχετικά με την καταπολέμηση του παράνομου εμπορίου, κατά το αναγκαίο μέτρο, και δημιουργίας μηχανισμού για την ενημέρωση και την ενίσχυση του έργου της ειδικής ομάδας για τα μεγάλα αιλουροειδή. Επιπλέον, η Μόνιμη Επιτροπή 78 και όχι η Μόνιμη Επιτροπή 77 θα πρέπει να διατυπώσει συστάσεις στην CoP20.	(+)

60.	Προστασία των <b>αμφιβίων</b> ( <i>Amphibia</i> spp.) CoP19 έγγρ. 60	EZ	Στήριξη των συστάσεων καθώς δεν έχουν συγκεντρωθεί επαρκή στοιχεία για το διεθνές εμπόριο αμφιβίων ειδών.	+
61.	<b>Χέλια</b> ( <i>Anguilla</i> spp.) CoP19 έγγρ. 61	Μόνιμη Επιτροπή κατόπιν διαβουλεύσεων με τον πρόεδρο της επιτροπής για τα ζώα	Στήριξη των συστάσεων της Μόνιμης Επιτροπής σχετικά με την έγκριση των σχεδίων αποφάσεων 19.AA έως 19.DD που παρουσιάζονται στο παράρτημα 1.	+
62.	Ταξινομικές βαθμίδες <b>παραγωγής ξυλαλόης</b> ( <i>Aquilaria</i> spp. και <i>Gyrinops</i> spp.)			
62.1	Έκθεση της επιτροπής για τα φυτά CoP19 έγγρ. 62.1	ΕΦ	Στήριξη του σχεδίου απόφασης μόνο στην τροποποιημένη έκδοση της Γραμματείας. Έμφαση της ανάγκης να ληφθούν υπόψη νέες πληροφορίες από το έγγρ. 62.2, από την προτεινόμενη σε αυτό έρευνα και από το έγγραφο πληροφοριών CoP19 Inf. 5 κατά την αναθεώρηση του ψηφίσματος 16.10 και άλλων σχετικών ψηφισμάτων. Ωστόσο, να διευκρινιστεί ότι το ψήφισμα 10.13 σχετικά με την εφαρμογή της σύμβασης για τα είδη δέντρων και άλλα πιθανά ψηφίσματα δεν πρέπει να αποδυναμωθούν όσον αφορά τους ορισμούς και τις προδιαγραφές της τεχνητής αναπαραγωγής.	(+)
62.2	Το ιστορικό και οι προκλήσεις της ξυλαλόης και της CITES CoP19 έγγρ. 62.2	Ηνωμένο Βασίλειο της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας.	Στήριξη ή επιδοκιμασία της χρησιμότητας των συλλεγόμενων πληροφοριών. Αίτημα να ληφθούν υπόψη τα πιθανά αποτελέσματα της προτεινόμενης έρευνας για τυχόν αναθεωρήσεις του ψηφίσματος 16.10 σύμφωνα με το σχέδιο απόφασης του εγγρ. 62.1.	(+)
63.	<b>Βοσουελλίς</b> ( <i>Boswellia</i> spp.) CoP19 έγγρ. 63	ΕΦ	Στήριξη. Τα σχέδια αποφάσεων προβλέπουν έναν εύλογο τρόπο για να καλυφθούν τα κενά στη γνώση και για πιθανές μελλοντικές προτάσεις καταχωρίσεων από τα μέρη.	+

64.	<b>Θαλάσσιες χελώνες</b> ( <i>Cheloniidae</i> spp. και <i>Dermochelyidae</i> spp.)				
64.1	Έκθεση της Γραμματείας και της <b>Μόνιμης Επιτροπής</b> CoP19 έγγρ. 64.1	ΜΕ, Γραμμ.	Στήριξη της νέας πρότασης της Γραμματείας να συμπεριληφθούν ορισμένα σχέδια αποφάσεων σε νέο ψηφίσμα για τις θαλάσσιες χελώνες, όπως προτείνεται στο έγγρ. 64.2, και να παραταθεί η ισχύς της απόφασης 18.217 (Rev. CoP19). Δύο είδη θαλάσσιας χελώνας είναι κρίσιμως απειλούμενα, ένα είναι απειλούμενο ενώ όλες οι εκτιμήσεις της IUCN προβλέπουν αρνητική τάση του πληθυσμού. Απαιτούνται μεγαλύτερες προσπάθειες για να αποτραπεί η περαιτέρω μείωση του πληθυσμού και η εξαφάνιση. Στήριξη της συγχώνευσης με το 64.2.	(+)	
64.2	Προστασία των <b>θαλάσσιων χελωνών</b> CoP19 έγγρ. 64.2	Βραζιλία, Κολομβία, Κόστα Ρίκα, Περού και Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής	Υποστήριξη του νέου ψηφίσματος με τροποποιήσεις που πρότεine η Γραμματεία. Στήριξη της συγχώνευσης με το 64.1.	(+)	
65.	<b>Καρχαρίες και σελάχια</b> ( <i>Elastobranchii</i> spp.) CoP19 έγγρ. 65		Μόνιμη Επιτροπή, επιτροπή για τα ζώα, κατόπιν διαβουλεύσεων  με τη Γραμματεία και την επιτροπή για τα ζώα.	Στήριξη των συστάσεων της Μόνιμης Επιτροπής και της επιτροπής για τα ζώα σχετικά με την έγκριση των σχεδίων αποφάσεων 19.AA έως 19.FF που περιλαμβάνονται στο παράρτημα 4 του εγγράφου. Η μακροπρόθεσμη χρηματοδότηση είναι κείριας σημασίας για την παροχή της αναγκαίας στήριξης για την εφαρμογή των καταχωρίσεων θαλάσσιων ειδών και, ως εκ τούτου, η δράση της απόφασης 19. BB δεν θα πρέπει να εξαρτάται από τη διαθεσιμότητα εξωτερικής χρηματοδότησης.	+
66.	<b>Ελέφαντες</b> ( <i>Elephantidae</i> spp.)				
66.1	Εφαρμογή του ψηφίσματος 10.10 της Συνδιάσκεψης (Rev. CoP18) σχετικά με το <b>Εμπόριο δειγμάτων ελέφαντα</b> CoP19 έγγρ. 66.1	Γραμματεία, κατόπιν αιτήματος της Μόνιμης Επιτροπής	Στήριξη της δέσμης αποφάσεων που διατυπώνονται στο παράρτημα 1 του εγγράφου σχετικά με το κλείσιμο εγχώριων αγορών ελεφαντοστού. Στήριξη των σχεδίων αποφάσεων του παραρτήματος 2 σχετικά με το εμπόριο οδοντίνης των μαμούθ, συμπεριλαμβανομένης της αλλαγής που πρότεine η Γραμματεία της CITES. Στήριξη των σχεδίων αποφάσεων του παραρτήματος 3 σχετικά με το εμπόριο ασιατικών ελεφάντων. Στήριξη των σχεδίων αποφάσεων του παραρτήματος 4 σχετικά με τις πρακτικές οδηγίες για τα αποθέματα ελεφαντοστού.	+	

66.2	<b>Αποθέματα ελεφαντοστού</b>				
66.2.1	Αποθέματα ελεφαντοστού: εφαρμογή του ψηφίσματος 10.10 της Συνδιάσκεψης (Rev. CoP18) σχετικά με το <b>Εμπόριο δειγμάτων ελέφαντα</b> CoP19 έγγρ. 66.2.1	Αιθιοπία, Γκαμπόν, Ισημερινή Γουινέα, Κένυα  Λιβερία, Μπενίν, Μπουρκίνα Φάσο, Νίγηρας, Σενεγάλη και Τόγκο	Αναγνώριση της ανάγκης για ορθή υποβολή εκθέσεων, αλλά συμφωνία με τη γνώμη της Γραμματείας ότι η υποβολή εκθέσεων σχετικά με τα αποθέματα ελεφαντοστού και η παροχή τεχνικής υποστήριξης σχετικά με τη διαχείριση των αποθεμάτων, σύμφωνα με την παράγραφο 7 στοιχείο ε) και την παράγραφο 11 του ψηφίσματος 10.10 της Συνδιάσκεψης (Rev. CoP18) σχετικά με το Εμπόριο δειγμάτων ελέφαντα είναι επαρκείς, εφόσον τα μέρη τις εφαρμόζουν ορθά, και ότι επαρκούν τα προτεινόμενα νέα σχέδια αποφάσεων που περιλαμβάνονται στο παράρτημα 4 του εγγράφου 66.1 της CoP19.  Εναντίωση στο νέο σχέδιο απόφασης 19AA και BB όπως προτείνεται, αλλά στήριξη της τροποποιημένης δέσμης αποφάσεων που προτείνει η Γραμματεία.	(-)	
66.2.2	Σύσταση ταμείου στο οποίο θα έχουν πρόσβαση τα κράτη διαβίωσης του είδους κατά τη <b>μη εμπορική διάθεση</b> των αποθεμάτων ελεφαντοστού CoP19 έγγρ. 66.2.2	Κένυα	Η ΕΕ υποστηρίζει κατά γενικό κανόνα τη μη εμπορική διάθεση ελεφαντοστού, αλλά θεωρεί ότι αποτελεί κυρίαρχο δικαίωμα κάθε μέρους να αποφασίζει τον τρόπο διαχείρισης των αποθεμάτων του, εφόσον η διαχείρισή τους είναι ορθή. Είναι αμφίβολο αν είναι απαραίτητη μια θεσμοθετημένη διαδικασία χρηματοδότησης, η οποία στηρίζει μία από τις μεθόδους διάθεσης για έναν μόνο τύπο κατασχεθέντων δειγμάτων. Εναντίωση στην πρόταση ως έχει· μια κοινή προσέγγιση από όλα τα κράτη της περιοχής διαβίωσης του αφρικανικού ελέφαντα θα ήταν καταλληλότερη.	(-)	
66.3	Εφαρμογή πτυχών του ψηφίσματος 10.10 της Συνδιάσκεψης (Rev. CoP18) σχετικά με το <b>κλείσιμο των εγχώριων αγορών ελεφαντοστού</b> CoP19 έγγρ. 66.3	Αιθιοπία, Γκαμπόν, Ισημερινή Γουινέα, Λιβερία, Μπενίν, Μπουρκίνα Φάσο  Νίγηρας, Σενεγάλη και Τόγκο	Η ΕΕ στηρίζει το σχέδιο απόφασης 19.AA, αλλά εκφράζει αμφιβολίες για την ανάγκη των αλλαγών που εισάγονται στα σχέδια αποφάσεων 19.BB και 19.CC, καθώς δεν είναι σαφές σε ποιο άλλο είδος σχετικών διαθέσιμων πληροφοριών γίνεται αναφορά. Μπορούμε να στηρίξουμε την απόφαση 19.DD όπως αναθεωρήθηκε από τη Γραμματεία.	(-)	



	66.4	<b>Εμπόριο ζώντων αφρικανικών ελεφάντων</b>				
	66.4.1	Διεθνές εμπόριο δειγμάτων ζώντων αφρικανικών ελεφάντων: Προτεινόμενη αναθεώρηση του ψηφίσματος 10.10 της Συνδιάσκεψης (Rev. CoP18) σχετικά με το <b>Εμπόριο δειγμάτων ελέφαντα</b> CoP19 έγγρ. 66.4.1	Αιθιοπία, Γκαμπόν, Ισημερινή Γουινέα, Λιβερία, Μπενίν, Μπουρκίνα Φάσο, Νίγηρας, Σενεγάλη και Τόγκο	Ο σκοπός του συγκεκριμένου εγγράφου ανταποκρίνεται στον στόχο που συμμερίζεται η ΕΕ (βλ. έγγρ. 66.4.2), ο οποίος είναι να περιοριστεί το εμπόριο ζώντων ελεφάντων σε επιτόπια προγράμματα διατήρησης με περιορισμένες μόνο εξαιρέσεις. Η μελλοντική πορεία για την επίτευξη του στόχου παραμένει ανοικτή προς συζήτηση με τους προτείνοντες. Ωστόσο, εναντίωση σε διάφορα στοιχεία της πρότασης: πρέπει να εξευρεθεί μια ευρύτερη λύση σε αυτά τα διαφορετικά στοιχεία (ερμηνεία του σχολίου 2, ειδικοί κανόνες σχετικά με το εμπόριο ζώντων αφρικανικών ελεφάντων που λαμβάνουν υπόψη κατ' εξαίρεση μεταφορές εκτός των φυσικών συνθηκών τους, καθώς και τις μη δεσμευτικές οδηγίες σχετικά με τη «στέγαση και φροντίδα», καθώς και τα «οφέλη προστασίας εντός του χώρου φυσικής κατανομής»).	(-)	
	66.4.2	<b>Διευκρίνιση του πλαισίου:</b> Πρόταση της Ευρωπαϊκής Ένωσης. CoP19 έγγρ. 66.4.2	Ευρωπαϊκή Ένωση και τα κράτη μέλη της	Έγγραφο που υποβλήθηκε από την ΕΕ και τα κράτη μέλη της.	+	
	66.5	Έκθεση σχετικά με την παρακολούθηση της παράνομης θήρας ελεφάντων ( <b>MIKE</b> ) CoP19 έγγρ. 66.5	Γραμμ.	Να ληφθεί υπόψη η έκθεση.		
	66.6	Έκθεση σχετικά με το σύστημα πληροφοριών για το εμπόριο ελεφάντων ( <b>ETIS</b> ) CoP19 έγγρ. 66.6	Γραμμ.	Να ληφθεί υπόψη η έκθεση.		
	66.7	Επανεξέταση της διαδικασίας του <b>εθνικού σχεδίου δράσης για το ελεφαντοστό</b> CoP19 έγγρ. 66.7	Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής, Μαλάουι και Σενεγάλη	Η ΕΕ θα πρέπει να υποστηρίξει τη διαδικασία επανεξέτασης, υπό την προϋπόθεση ότι επικεντρώνεται στα συγκεκριμένα ζητήματα που έχουν προσδιοριστεί στο έγγραφο, όχι απαραίτητα σε ολόκληρη τη διαδικασία και χωρίς να αποδυναμώνεται ενδεχομένως η διαδικασία.	(+)	
67.		<b>Ειδική ομάδα</b> της CITES για τα μεγάλα αιλουροειδή ( <i>Felidae</i> spp.) CoP19 έγγρ. 67	ME	Στήριξη των σχεδίων αποφάσεων που προτείνονται σχετικά με τους όρους αναφοράς που επανεξετάστηκαν και τον τρόπο λειτουργίας της ειδικής ομάδας της CITES για τα μεγάλα αιλουροειδή, όπως συμφωνήθηκαν στη Μόνιμη Επιτροπή 74, παρόλο που ενδέχεται να απαιτηθούν ορισμένες τροποποιήσεις σύμφωνα με τα έγγρ. 59 και 73.2, και στήριξη της απαλοιφής των αποφάσεων 18.245 και 18.248	+	

68.	<b>Μεγάλα αιλουροειδή της Ασίας</b> ( <i>Felidae</i> spp.) CoP19 έγγρ. 68		Γραμματεία κατόπιν διαβουλεύσεων με τον πρόεδρο της Μόνιμης Επιτροπής	Γενική στήριξη του εγγράφου. Θα προταθούν βελτιώσεις στο έγγρ. 19.ΑΑ για τη βελτίωση της ανταλλαγής πληροφοριών σχετικά με τα έργα εγκληματολογικής έρευνας, συμπεριλαμβανομένων των γενετικών και άλλων μεθόδων.	+
69.	<b>Ιππόκαμποι</b> ( <i>Hippocampus</i> spp.)				
	69.1	Έκθεση της <b>Μόνιμης Επιτροπής</b> CoP19 έγγρ. 69.1	ΜΕ	Στήριξη των συστάσεων της Μόνιμης Επιτροπής σχετικά με την έγκριση των σχεδίων αποφάσεων 19.ΑΑ έως 19.CC που περιλαμβάνονται στο παράρτημα 1 του εγγράφου. Στήριξη ιδίως της διοργάνωσης εργαστηρίου εμπειρογνομόνων για τη συζήτηση της εφαρμογής και της επιβολής της CITES για το εμπόριο του <i>Hippocampus</i> spp.	+
	69.2	Επόμενα βήματα προς την επιτυχή εφαρμογή της καταχώρισης των <b>ιππόκαμπων</b> στο <b>προσάρτημα II</b> CoP19 έγγρ. 69.2	Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής, Ηνωμένο Βασίλειο της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας, Μαλδίβες, Μονακό, Νιγηρία, Περού, Σενεγάλη, Σρι Λάνκα και Τόγκο	Προτάθηκε στους προτείνοντες να εξετάσουν το ενδεχόμενο συγχώνευσης του εγγράφου με το έγγραφο 69.1, δεδομένου ότι και τα δύο έγγραφα έχουν παρόμοιους στόχους. Σημαντικά σημεία που πρέπει να διατηρηθούν είναι η συμπερίληψη των ιππόκαμπων στο προτεινόμενο εργαστήριο για το μη επιβλαβές πόρισμα (69.2) και η διοργάνωση εργαστηρίου εμπειρογνομόνων για να συζητηθεί η εφαρμογή και η επιβολή της CITES για το εμπόριο του <i>Hippocampus</i> spp. (69.1).	(+)
70.	Είδη ξύλου <b>ροδόξυλου</b> [ <i>Leguminosae (Fabaceae)</i> ] CoP19 έγγρ. 70		ΕΦ	Στήριξη των σχεδίων αποφάσεων όπως συμφωνήθηκαν από την Επιτροπή φυτών για το ροδόξυλο.	+
71.	<b>Παγκολίνοι</b> ( <i>Manis</i> spp.)				
	71.1	Έκθεση της <b>Μόνιμης Επιτροπής και της επιτροπής για τα ζώα</b> CoP19 έγγρ. 71.1	Μόνιμη Επιτροπή κατόπιν διαβουλεύσεων με τον πρόεδρο της επιτροπής για τα ζώα	Στήριξη των συστάσεων, ωστόσο θα μπορούσαν να προστεθούν επιπλέον σημεία που θίγονται στο έγγραφο 71.2.	+

	71.2	Προτεινόμενες <b>τροποποιήσεις</b> στο ψήφισμα 17.10 της Συνδιάσκεψης 17.10 CoP19 έγγρ. 71.2	Ηνωμένο Βασίλειο της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας	Στήριξη των προτεινόμενων τροποποιήσεων καθώς απαιτείται η ανάληψη περαιτέρω δράσης για την πρόληψη του παράνομου εμπορίου παγκολίνων. Στήριξη του ενοποιημένου κειμένου του 71.1 και του 71.2, όπως προτάθηκε από τη Γραμματεία.	+
72.	<b>Αφρικανικοί λέοντες</b> ( <i>Panthera leo</i> ) CoP19 έγγρ. 72		Γραμματεία κατόπιν διαβουλεύσεων με τον πρόεδρο της Μόνιμης Επιτροπής	Στήριξη της πρότασης της επιτροπής για τα ζώα, σχετικά με περαιτέρω διασυνεδριακές εργασίες για τους αφρικανικούς λέοντες ( <i>Panthera leo</i> ) και την έγκριση νέας απόφασης.	+
73.	<b>Ιαγουάροι</b> ( <i>Panthera onca</i> )				
	73.1	Έκθεση της <b>Μόνιμης Επιτροπής</b> CoP19 έγγρ. 73.1	ΜΕ	Στήριξη της απαλοιφής των αποφάσεων 18.251 έως 18.253, όπως συνέστησε η Γραμματεία και έγκριση των σχεδίων αποφάσεων σχετικά με τους ιαγουάρους στο παράρτημα 1 του παρόντος εγγράφου.	+
	73.2	Προτεινόμενες <b>τροποποιήσεις</b> στα σχέδια αποφάσεων για τους ιαγουάρους που συμφωνήθηκαν στο πλαίσιο της Μόνιμης Επιτροπής 74 CoP19 έγγρ. 73.2	Ελ Σαλβαδόρ, Κόστα Ρίκα, Μεξικό και Περου	Κατ' αρχή στήριξη των σχεδίων αποφάσεων αν απαλειφθεί η απόφαση 19.DD στοιχείο β) (αιτήματα για την αξιολόγηση της αναγκαιότητας έκδοσης ειδικού ψηφίσματος για τους ιαγουάρους, το οποίο δεν υποστηρίχθηκε από την ΕΕ στην CoP18). Δημιουργία μηχανισμού για τον εμπλουτισμό και την ενίσχυση του έργου της ειδικής ομάδας για τα μεγάλα αιλουροειδή.	(+)
74.	Διαχείριση του εμπορίου και της διατήρησης των <b>στρουθιόμορφων</b> ( <i>Passeriformes</i> spp.) CoP19 έγγρ. 74		ΕΖ	Στήριξη των συστάσεων της επιτροπής για τα ζώα όσον αφορά την ανανέωση των αποφάσεων 18.256 έως 18.259 σχετικά με τη διαχείριση του εμπορίου και της διατήρησης των στρουθιόμορφων ( <i>Passeriformes</i> spp.), καθώς κατέστη διαθέσιμη χρηματοδότηση.	+
75.	<b>Ρινόκεροι</b> ( <i>Rhinocerotidae</i> spp.) CoP19 έγγρ. 75		ΜΕ, Γραμμ.	Στήριξη του εγγράφου που συνέταξαν η Μόνιμη Επιτροπή και η Γραμματεία, των τροποποιήσεων του ψηφίσματος 9.14 της Συνδιάσκεψης (CoP17), καθώς και της δέσμης των προτάσεων που διατυπώνονται στο παράρτημα 3. Εξέταση του κατά πόσον ορισμένα στοιχεία της απόφασης 18.110 που απευθύνονται στα μέρη και προτάθηκαν για απαλοιφή θα πρέπει να διατηρηθούν στο ψήφισμα 9.14 (CoP17) ή στις αποφάσεις.	+

76.	<b>Αντιλόπη της στέπας</b> ( <i>Saiga</i> spp.) CoP19 έγγρ. 76	ΜΕ	Στήριξη των αποφάσεων που προτείνει η επιτροπή για τα ζώα, όπως τροποποιούνται από τη Γραμματεία.	+
77.	<b>Γιγάντιος στρόμβος</b> ( <i>Strombus gigas</i> ) CoP19 έγγρ. 77	Γραμμ.	Στήριξη των σχεδίων αποφάσεων 19.ΑΑ έως 19.DD στο παράρτημα 1 του παρόντος εγγράφου και απαλοιφή των αποφάσεων 18.275 έως 18.280, πλην της απόφασης 18.278b, η οποία θα πρέπει να διατηρηθεί.	(+)
78.	<b>Χελώνες και χελώνες του γλυκού νερού</b> ( <i>Testudines</i> spp.) CoP19 έγγρ. 78	Γραμμ.	Συμφωνία ως προς το ότι οι αποφάσεις 18.286 έως 18.291 υλοποιήθηκαν και μπορούν να απαλειφθούν. Πρόταση για μια επακόλουθη απόφαση, με την οποία η Μαδαγασκάρη καλείται να παρουσιάσει μια ολοκληρωμένη στρατηγική διατήρησης για τα απειλούμενα είδη χελωνών.	+
79.	<b>Είδη αφρικανικών δέντρων</b> CoP19 έγγρ. 79	ΕΦ	Στήριξη. Η επικαιροποίηση του καταλόγου των ειδών αφρικανικών δέντρων και των σχετικών διαδικασιών της CITES που περιέχονται στο παράρτημα του εγγράφου 28 της Μόνιμης Επιτροπής 25 είναι απαραίτητο βήμα.	+
80.	<b>Θαλάσσιοι καλλωπιστικοί ιχθύες</b> CoP19 έγγρ. 80	ΕΖ	Στήριξη της έγκρισης των σχεδίων αποφάσεων 19.ΑΑ έως 19.ΒΒ στο παράρτημα 1 του παρόντος εγγράφου και απαλοιφή των αποφάσεων 18.263 έως 18.265.	+
81.	<b>Είδη νεοτροπικών δέντρων</b> CoP19 έγγρ. 81	ΕΦ	Στήριξη. Η επικαιροποίηση του καταλόγου των ειδών νεοτροπικών δέντρων και των σχετικών διαδικασιών της CITES που περιλαμβάνονται στο παράρτημα του εγγράφου 29 της Μόνιμης Επιτροπής 25 είναι απαραίτητο βήμα.	+
82.	<b>Εμπόριο ειδών φαρμακευτικών και αρωματικών φυτών</b> CoP19 έγγρ. 82	ΕΦ	Στήριξη- ωστόσο, ένα ενδεχόμενο νέο ψήφισμα δεν θα πρέπει να περιορίζεται στα φαρμακευτικά προϊόντα, αλλά θα πρέπει να ενσωματώνει όλους τους τύπους προϊόντων που περιέχουν δείγματα ειδών φαρμακευτικών και αρωματικών φυτών.	+

83.	Προσδιορισμός <b>ειδών που κινδυνεύουν με εξαφάνιση</b> για τα συμβαλλόμενα μέρη της CITES CoP19 έγγρ. 83		Γκάμπια, Λιβερία, Νίγηρας, Νιγηρία και Σενεγάλη	Εναντίωση στο σχέδιο ψηφίσματος για τη δημιουργία νέας βάσης δεδομένων, καθώς ο υφιστάμενος κόκκινος κατάλογος της Διεθνούς Ένωσης για τη Διατήρηση της Φύσης αποτελεί επαρκή βάση για αξιολόγηση. Εναντίωση επίσης στα σχέδια αποφάσεων του παραρτήματος 2 υπό την παρούσα μορφή· ωστόσο, αναγνώριση της ανάγκης ορισμένων κρατών της περιοχής διαβίωσης του οικείου είδους για τεχνική βοήθεια κατά την εκπόνηση προτάσεων καταχώρισης ειδών που απειλούνται από το διεθνές εμπόριο και τα οποία δεν περιλαμβάνονται ακόμη στα προσαρτήματα της CITES.	-
<u>Ενημέρωση των προσαρτημάτων</u>					
84.	<b>Τυποποιημένη ονοματολογία</b>				
	84.1	Έκθεση των <b>επιτροπών για τα ζώα και τα φυτά</b> CoP19 έγγρ. 84.1	AC, PC, καταρτισθείσες από τους αντίστοιχους ειδικούς στην ονοματολογία	Στήριξη της έγκρισης των προτεινόμενων αποφάσεων και της ανανέωσης των αποφάσεων από τη 18η Συνδιάσκεψη των Μερών, όπως περιγράφεται στο έγγρ. 84.1, και στήριξη της έγκρισης του αναθεωρημένου ψηφίσματος 12.11 της Συνδιάσκεψης (Rev. CoP18) όσον αφορά τόσο τη χλωρίδα όσο και την πανίδα.	+
	84.2	Τυποποιημένη ονοματολογία για το είδος <b><i>Dipteryx</i></b> spp. CoP19 έγγρ. 84.2	Ευρωπαϊκή Ένωση και τα κράτη μέλη της	Έγγραφο που υποβλήθηκε από την ΕΕ και τα κράτη μέλη της.	+
	84.3	Τυποποιημένη ονοματολογία για το είδος <b><i>Khaya</i></b> spp. CoP19 έγγρ. 84.3	Ευρωπαϊκή Ένωση και τα κράτη μέλη της	Έγγραφο που υποβλήθηκε από την ΕΕ και τα κράτη μέλη της.	+
	84.4	Τυποποιημένη ονοματολογία για το είδος <b><i>Rhodiola</i></b> spp. CoP19 έγγρ. 84.4	Ευρωπαϊκή Ένωση και τα κράτη μέλη της	Έγγραφο που υποβλήθηκε από την ΕΕ και τα κράτη μέλη της.	+
85.	<b>Σχόλια</b>				
	85.1	Έκθεση της <b>Μόνιμης Επιτροπής</b> CoP19 έγγρ. 85.1	ΜΕ	Στήριξη του εγγράφου που παρουσίασε η Μόνιμη Επιτροπή και στήριξη της επανασύστασης της ομάδας εργασίας.	+

	85.2	Σύστημα πληροφοριών για το εμπόριο δειγμάτων <b>ειδών δέντρων</b> που είναι καταχωρισμένα στη CITES CoP19 έγγρ. 85.2	ΜΕ, Γραμμ.	Στήριξη, καθώς είναι σημαντικό να προσδιοριστεί και να αξιοποιηθεί το έργο που έχει ήδη επιτελεστεί, αποφεύγοντας παράλληλα την αλληλεπικάλυψη των εργασιών του ΙΠΤΟ.	+
	85.3	<b>Άτυπος μηχανισμός επανεξέτασης</b> των υφιστάμενων και προτεινόμενων σχολίων CoP19 έγγρ. 85.3	Πρόεδρος της Μόνιμης Επιτροπής κατόπιν διαβουλεύσεων με τη Γραμματεία	Στήριξη της απόφασης που προτείνεται σχετικά με τον άτυπο μηχανισμό επανεξέτασης για τα υφιστάμενα και προτεινόμενα σχόλια.	+
86.		Προϊόντα που περιέχουν δείγματα των <b>ορχιδέων</b> του προσαρτήματος II CoP19 έγγρ. 86	ΜΕ	Στήριξη των σχεδίων αποφάσεων και της απαλοιφής των αποφάσεων 18.327 έως 18.330.	+
87.		Τροποποιήσεις του <b>ψηφίσματος 9.24 της Συνδιάσκεψης</b> (Rev. CoP17)			
	87.1	<b>Προτεινόμενες τροποποιήσεις</b> στο ψήφισμα 9.24 της Συνδιάσκεψης (Rev. CoP17) CoP19 έγγρ. 87.1	Εσουατίνι, Ζιμπάμπουε, Καμπότζη, Μποτσουάνα, Ναμίμπια	Εναντίωση στο εκ νέου άνοιγμα του ψηφίσματος 9.24. Μπορούν να συζητηθούν ορισμένα στοιχεία της πρότασης που δεν εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής του ψηφίσματος 9.24.	-
	87.2	<b>Υδρόβια είδη</b> που καταχωρίζονται στα προσαρτήματα της CITES: προτάσεις για μια νέα προσέγγιση όσον αφορά την καταχώριση καρχαριών και σελαχιών CoP19 έγγρ. 87.2	Σενεγάλη	Η υποσημείωση σχετικά με την «εφαρμογή του ορισμού της μείωσης για τα υδρόβια είδη που αποτελούν αντικείμενο εμπορικής εκμετάλλευσης» που περιλαμβάνεται στο παράρτημα 5 του ψηφίσματος 9.24 της Συνδιάσκεψης (rev CoP17) αναφέρεται σε «υδρόβια είδη που αποτελούν αντικείμενο εμπορικής εκμετάλλευσης», η οποία αποτελεί ασαφή έκφραση που οδηγεί σε παρανοήσεις. Η ΕΕ συμφωνεί ότι υπάρχει ανάγκη αναθεώρησης της υποσημείωσης και μπορεί να υποστηρίξει τη σύσταση μιας ενδοσυνεδριακής ομάδας εργασίας, ή μιας διασυνεδριακής διαδικασίας για να συζητηθεί ο καλύτερος τρόπος επίτευξης προόδου για όλες τις υδρόβιες ταξινομηκές κατηγορίες με βραδείς ρυθμούς ανάπτυξης και χαμηλή αναπαραγωγική απόδοση (όχι μόνο για τους καρχαρίες και τα σελάχια).	(+)

88.	<b>Επιφυλάξεις</b> που εισήχθησαν μετά τη 18η σύνοδο της Συνδιάσκεψης των Μερών CoP19 έγγρ. 88	Γραμμ.	<p>Στήριξη των προτάσεων της Γραμματείας σχετικά με μια νέα παράγραφο 1 στοιχείο η) στο ψήφισμα 11.21 (Rev. CoP18), καθώς και μια νέα παράγραφο 2 στοιχείο στ) στο ψήφισμα 4.6 (Rev. CoP18), ως πιθανή εναλλακτική λύση στις προτάσεις κειμένου της ΕΕ για το ίδιο θέμα στο έγγραφο 66.4, παράγραφος 14, δεδομένου ότι οι προτάσεις της Γραμματείας έχουν την ίδια πρόθεση και τον ίδιο στόχο.</p> <p>Αρχική στήριξη για την έγκριση των άλλων προτεινόμενων τροποποιήσεων της Γραμματείας στα ψηφίσματα 11.21, 4.6 και 4.25 της Συνδιάσκεψης (Rev. CoP 18), ωστόσο, ενδέχεται να προταθούν ορισμένες αλλαγές στο κείμενο για τη βελτίωσή του, ιδίως για να καλυφθεί η περίπτωση των χωριστών καταχωρίσεων στο ψήφισμα 4.25 της Συνδιάσκεψης (Rev. CoP18)· να εφαρμοστούν οι προβλέψεις του ψηφίσματος 4.25 της Συνδιάσκεψης (Rev. CoP18) και στα φυτά, και να εξασφαλιστεί ότι οι προτεινόμενες αλλαγές στο ψήφισμα 4.6 της Συνδιάσκεψης (Rev. CoP18) λαμβάνουν υπόψη τη σχέση μεταξύ των διαδικασιών τροποποίησης των ψηφισμάτων και τροποποίησης των σχολίων στα οποία αναφέρονται.</p>	(+)
-----	--	--------	--	-----

#### Προτάσεις τροποποίησης των προσαρτημάτων

89.	<b>Προτάσεις τροποποίησης των προσαρτημάτων I και II</b>			Οι προτάσεις καταχωρίσεων εξετάζονται στο μέρος 2 του παρόντος εγγράφου, κατωτέρω.	
	89.1	Αξιολόγηση των προτάσεων τροποποίησης των <b>προσαρτημάτων I και II</b> από τη Γραμματεία CoP19 έγγρ. 89.1			
	89.2	Παρατηρήσεις από τα <b>μέρη</b> CoP19 έγγρ. 89.2	Γραμμ.		
	89.3	Παρατηρήσεις από τους <b>εκ του νόμου συμμετέχοντες στη διαβούλευση</b> CoP19 έγγρ. 89.3			

#### Συμπέρασμα της συνόδου

90.	Καθορισμός <b>ώρας και τόπου</b> για την επόμενη τακτική σύνοδο της Συνδιάσκεψης των Μερών		Κανένα έγγραφο	
-----	--	--	----------------	--

91.	<b>Τελικές παρατηρήσεις</b> (παρατηρητές, μέρη, γενικός γραμματέας της CITES, φιλοξενούσα κυβέρνηση)		Κανένα έγγραφο
-----	--	--	----------------

(<sup>1</sup>) Γραμμ. = Γραμματεία της CITES

ME = Μόνιμη Επιτροπή

EZ = Επιτροπή για τα ζώα

EΦ = Επιτροπή για τα φυτά

## 2. ΠΡΟΤΑΣΕΙΣ ΚΑΤΑΧΩΡΙΣΕΩΝ

Αριθ.	Ταξινόμική βαθμίδα /Λεπτομέρεια	Πρόταση	Προτείνων	Παρατηρήσεις	Θέση
ΠΑΝΙΔΑ — ΘΗΛΑΣΤΙΚΑ					
1.	<i>Hippopotamus amphibius</i> (Ιπποπόταμος)	II – I Μεταφορά από το προσάρτημα II στο προσάρτημα I	Γκαμπόν, Γουινέα, Κεντροαφρικανική Δημοκρατία, Λιβερία, Μαλί, Μπενίν, Μπουρκίνα Φάσο, Νίγηρας, Σενεγάλη, Τόγκο	Εναντίωση. Ο πληθυσμός δεν πληροί τα κριτήρια καταχώρισης στο προσάρτημα I.  Αναγνώριση της ανάγκης για ενισχυμένη διατήρηση του είδους σε ορισμένες περιοχές, αφήνοντας παράλληλα ανοιχτό το ενδεχόμενο συζήτησης της μελλοντικής πορείας όσον αφορά την καταχώριση στο προσάρτημα II.	-
2.	<i>Ceratotherium simum</i> <i>simum</i> (Νότιος λευκός ρινόκερος ή νότιος ρινόκερος με τετράγωνο ρύγχος) (πληθυσμός της Ναμίμπια)	I – II Μεταφορά του πληθυσμού της Ναμίμπιας από το προσάρτημα I στο προσάρτημα II, με το ακόλουθο σχόλιο:  «Με αποκλειστικό σκοπό να επιτραπεί το διεθνές εμπόριο:  α) ζώντων ζώων, μόνο για σκοπούς επιτόπιας διατήρησης· και  β) κυνηγετικών τροπαίων. Όλα τα άλλα δείγματα θεωρούνται δείγματα ειδών που περιλαμβάνονται στο προσάρτημα I και η διάθεση αυτών στο εμπόριο ελέγχεται αναλόγως.»	Μποτσουάνα, Ναμίμπια	Τα βιολογικά κριτήρια για τη μεταφορά της καταχώρισης φαίνεται να πληρούνται. Ωστόσο, τα στοιχεία που αφορούν την αναπαραγωγή και τη δομή του πληθυσμού, καθώς και το πραγματικό μέγεθος του πληθυσμού και ο κατακερματισμός του πληθυσμού εγείρουν προβληματισμό. Ως εκ τούτου, μπορεί να υποστηριχθεί μόνο η μεταφορά στο προσάρτημα II ζώντων ζώων για σκοπούς επιτόπιας διατήρησης και όσον αφορά τοποθεσίες που βρίσκονται εντός του φυσικού και ιστορικού περιβάλλοντος του είδους στην Αφρική. Η μεταφορά στο προσάρτημα II με σκοπό να επιτραπεί το εμπόριο κυνηγετικών τροπαίων δεν μπορεί να υποστηριχθεί για προληπτικούς λόγους, δεδομένου ότι τα κέρατα ρινόκερου που προέρχονται από κυνηγετικά τρόπαια έχουν αποδειχθεί ότι εισέρχονται στο παράνομο εμπόριο, η δε καταχώριση στο προσάρτημα II θα είχε ως αποτέλεσμα τον μειωμένο έλεγχο των κυνηγετικών τροπαίων από τα συμβαλλόμενα μέρη εισαγωγής.	(-)



3.	<i>Ceratotherium simum simum</i> (Νότιος λευκός ρινόκερος ή νότιος ρινόκερος με τετράγωνο ρύγχος) (πληθυσμός του Εσουατίνι)	Αφαίρεση του σχολίου που υπάρχει στην καταχώριση του προσάρτηματος II για τον πληθυσμό του Εσουατίνι	Εσουατίνι	Εναντίωση. Ο πληθυσμός εξακολουθεί να πληροί τα κριτήρια καταχώρισης στο προσάρτημα II, ωστόσο η αφαίρεση του σχολίου, όπως προτείνεται, δεν συνάδει με τα προληπτικά μέτρα που θεσπίζονται στην παράγραφο Α. 2 στοιχείο α) του παραρτήματος 4 του ψηφίσματος 9.24 της Συνδιάσκεψης. Η εκ νέου διεξαγωγή εμπορίου κέρατος ρινόκερου θα στείλει εσφαλμένο μήνυμα στη συγκεκριμένη χρονική στιγμή, δεδομένου του υψηλού επιπέδου λαθροθηρίας και παράνομου εμπορίου. Θα υπονομεύσει επίσης τη δράση πολλών μερών για μείωση της ζήτησης του εν λόγω είδους.	-
4.	<i>Loxodonta africana</i> (Αφρικανικός ελέφαντας) (πληθυσμοί της Μποτσουάνας, της Ναμίμπιας, της Νότιας Αφρικής και της Ζιμπάμπουε)	<p>Τροποποίηση του σχολίου 2 που αφορά τους πληθυσμούς της Μποτσουάνας, της Ναμίμπιας, της Νότιας Αφρικής και της Ζιμπάμπουε</p> <p>Οι προτεινόμενες τροποποιήσεις εμφανίζονται με διακριτή διαγραφή.</p> <p>Με αποκλειστικό σκοπό να καταστούν δυνατά:</p> <p>α) το εμπόριο κυνηγετικών τροπαίων για μη εμπορικούς σκοπούς·</p> <p>β) το εμπόριο ζώων ζών σε κατάλληλους και αποδεκτούς προορισμούς όπως ορίζεται στο ψήφισμα 11.20 της Συνδιάσκεψης (Rev. CoP17) για τη Μποτσουάνα και τη Ζιμπάμπουε και για προγράμματα in situ διατήρησης για τη Ναμίμπια και τη Νότια Αφρική·</p> <p>γ) το εμπόριο δερμάτων</p> <p>δ) το εμπόριο μαλλιών</p> <p>ε) το εμπόριο δερμάτινων ειδών για εμπορικούς ή μη εμπορικούς σκοπούς για την Μποτσουάνα, τη Ναμίμπια, τη Νότια Αφρική και τη Ζιμπάμπουε·</p> <p>στ) το εμπόριο εκίρας που έχουν πιστοποιηθεί και έχουν επισημανθεί χωριστά και τα οποία έχουν ενσωματωθεί σε κοσμήματα, για μη εμπορικούς σκοπούς για τη Ναμίμπια, και σε λαξευμένο ελεφαντοστό για μη εμπορικούς σκοπούς για τη Ζιμπάμπουε·</p> <p>ζ) το εμπόριο καταγεγραμμένου ακατέργαστου ελεφαντοστό (για την Μποτσουάνα, τη Ναμίμπια, τη Νότια Αφρική και τη Ζιμπάμπουε ολόκληροι χαυλιόδοντες και τμήματα αυτών) υπό την επιφύλαξη των κατωτέρω:</p>	Ζιμπάμπουε	Εναντίωση υπό τις τρέχουσες συνθήκες, καθώς η ζητούμενη αλλαγή θα έχει ως αποτέλεσμα το άνοιγμα του διεθνούς εμπορίου ελεφαντοστό και, ως εκ τούτου, δεν τηρεί τα προληπτικά μέτρα του παραρτήματος 4 του ψηφίσματος 9.24 της Συνδιάσκεψης. Εάν η CoP 19 καταλήξει σε συμφωνία σχετικά με τα αποτελέσματα των επιφυλάξεων επί των αλλαγών σε ένα σχόλιο (το προηγούμενο σχόλιο θα παραμείνει σε ισχύ) και οι αλλαγές στο σχόλιο περιοριστούν στη διαγραφή περιττών τμημάτων σχετικά με τις πρώην εφάπαξ πωλήσεις και/ή στη διαγραφή της αναφοράς στο ψήφισμα κατά τρόπο που να συνάδει με το προτεινόμενο έγγραφο 66.4.2 της ΕΕ, η τελευταία θα μπορούσε να ψηφίσει υπέρ μιας αλλαγής.	(-)

- i) μόνο καταγεγραμμένα κυβερνητικά αποθέματα, που προέρχονται από το κράτος (εξαιρούνται το κατεσχεμένο ελεφαντοστό και το ελεφαντοστό αγνώστου προελεύσεως)·
- ii) μόνο σε εμπορικούς εταίρους για τους οποίους έχει εξακριβωθεί από τη Γραμματεία, κατόπιν διαβουλεύσεων με τη Μόνιμη Επιτροπή, ότι διαθέτουν επαρκή εθνική νομοθεσία και εσωτερικούς εμπορικούς ελέγχους προκειμένου να διασφαλιστεί ότι δεν θα γίνει επανεξαγωγή του εισαγόμενου ελεφαντοστού και ότι η διαχείρισή του θα διεξαχθεί σύμφωνα με όλες τις απαιτήσεις του ψηφίσματος 10.10 της Συνδιάσκεψης (Rev. CoP17) σχετικά με την εσωτερική μεταποίηση και το εμπόριο·
- iii) όχι προτού η Γραμματεία εξακριβώσει τις μελλοντικές χώρες εισαγωγής και τα καταγεγραμμένα κυβερνητικά αποθέματα·
- iv) τα καθαρά προϊόντα του εμπορίου χρησιμοποιούνται αποκλειστικά για τα προγράμματα διατήρησης του ελέφαντα και διατήρησης και ανάπτυξης των κοινοτήτων εντός ή κοντά σε ζώνες διαβίωσης του ελέφαντα, και

Κατόπιν πρότασης της Γραμματείας, η Μόνιμη Επιτροπή δύναται να αποφασίσει να ζητήσει την παύση του εν λόγω εμπορίου εν μέρει ή πλήρως, σε περίπτωση μη συμμόρφωσης από τις χώρες εξαγωγής ή εισαγωγής ή σε περίπτωση αποδεδειγμένων δυσμενών επιπτώσεων του εμπορίου σε άλλους πληθυσμούς ελεφάντων.

Όλα τα άλλα δείγματα θεωρούνται δείγματα ειδών που περιλαμβάνονται στο προσάρτημα I και η διάθεση αυτών στο εμπόριο ελέγχεται αναλόγως.

5.	<i>Loxodonta africana</i> (Αφρικανικός ελέφαντας) (πληθυσμοί της Μποτσουάνας, της Ναμίμπιας, της Νότιας Αφρικής και της Ζιμπάμπουε)	II – I Μεταφορά των πληθυσμών της Μποτσουάνας, της Ναμίμπιας, της Νότιας Αφρικής και της Ζιμπάμπουε από το προσάρτημα II στο προσάρτημα I	Ισημερινή Γουινέα, Μαλί, Μπουρκίνα Φάσο, Σενεγάλη	Οι πληθυσμοί αυτών των 4 χωρών δεν πληρούν τα κριτήρια για την καταχώρισή τους στο προσάρτημα I.	-
6.	<i>Cynomys mexicanus</i> (Κυνόμυς του Μεξικού)	I – II Μεταφορά από το προσάρτημα I στο προσάρτημα II	Μεξικό	Δεν πληρούνται πλέον τα κριτήρια για την καταχώριση στο προσάρτημα I. Από το 1975, όταν το είδος καταχωρίστηκε στο προσάρτημα I της CITES, έχουν καταγραφεί μόνο δύο διεθνείς εμπορικές συναλλαγές (και οι δύο αφορούσαν δείγματα για επιστημονικούς σκοπούς). Οι μεξικανικές αρχές επιβολής του νόμου (PROFEPA) ανέφεραν ότι, από το 2013 έως το 2019, κατασχέθηκαν εννέα δείγματα σε εθνικό επίπεδο. Δεν υπάρχει επίσημη αναφορά για την πώληση δειγμάτων αυτού του είδους, ούτε υπάρχει εθνική ή διεθνής αγορά που να απειλεί τους άγριους πληθυσμούς του.	+

ΠΑΝΙΔΑ — ΠΤΗΝΑ

7.	<i>Branta canadensis leucopareia</i> (Καναδέζικη χήνα των Αλεούτιων νήσων)	I – II Μεταφορά από το προσάρτημα I στο προσάρτημα II	Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής	Στήριξη της πρότασης. Ο πληθυσμός αυτού του υποείδους ανέκαμψε, από τα πρόθυρα της εξαφάνισης τη δεκαετία του 1960 σε πληθυσμό 162 000 ατόμων σήμερα, ο οποίος τυγχάνει ορθής διαχείρισης μέσω ρυθμιζόμενου κυνηγιού. Δεν υπάρχουν αναφορές για παράνομο εμπόριο.	+
8.	<i>Kittacincla malabarica</i> (Κότσουφας σάμα)	Συμπερίληψη στο προσάρτημα II	Μαλαισία, Σιγκαπούρη	Στήριξη της πρότασης καθώς το είδος πληροί τα κριτήρια καταχώρισης στο προσάρτημα II. Λόγω της ωδικής του ικανότητας, αυτό το είδος αποτελεί ένα από τα πιο πολύτιμα είδη στο εμπόριο πτηνών κλωβού της Νοτιοανατολικής Ασίας και ανήκει στα πιο σημαντικά είδη που λαμβάνουν μέρος σε διαγωνισμούς κελαιδίσματος.	+
9.	<i>Rychnonotus zeylanicus</i> (Ωχροκέφαλο μπουλμπούλ)	II – I Μεταφορά από το προσάρτημα II στο προσάρτημα I	Μαλαισία, Σιγκαπούρη, Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής	Στήριξη της πρότασης. Αυτό το είδος πληροί τα βιολογικά κριτήρια του παραρτήματος 1 του ψηφίσματος 9.24 της Συνδιάσκεψης (Rev. CoP17).	+

10.	<i>Phoebastria albatrus</i> (Μικρόουρο αλμπάτρος)	I – II Μεταφορά από το προσάρτημα I στο προσάρτημα II	Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής	Στήριξη της πρότασης καθώς το διεθνές εμπόριο δεν αποτελεί πλέον απειλή και το είδος δεν έχει πλέον σημαντική ζήτηση. Ωστόσο, δεδομένου ότι ο πληθυσμός είναι ακόμη πολύ μικρός και ευάλωτος, οι ΗΠΑ και άλλα κράτη της περιοχής διαβίωσης του είδους θα πρέπει να ενθαρρύνονται να διασφαλίζουν ότι λαμβάνονται κατάλληλα μέτρα προστασίας για την εξασφάλιση ενός σταθερού και αυξανόμενου πληθυσμού.	+
-----	--	--	---------------------------------------	---	---

ΠΑΝΙΔΑ — ΕΡΠΙΕΤΑ

11.	<i>Caiman latirostris</i> (Πλατύρρυγχος αλιγάτορας) (πληθυσμός της Βραζιλίας)	I – II Μεταφορά του πληθυσμού της Βραζιλίας από το προσάρτημα I στο προσάρτημα II	Βραζιλία	Στήριξη, δεδομένου ότι το είδος είναι ευρέως διαδεδομένο και υπάρχει σε αφθονία σε πολλά μέρη από τη δεκαετία του 1990, ενώ δεν διατρέχει κίνδυνο εξαφάνισης στο άμεσο μέλλον. Τα προληπτικά μέτρα σύμφωνα με το παράρτημα 4 παράγραφος Α 2 στοιχείο α) σημείο ii) της απόφασης 9.24 (αναθ.) πληρούνται και δεν δικαιολογείται η διατήρησή του στο προσάρτημα I σύμφωνα με το άρθρο II παράγραφος 1 της σύμβασης.	+
12.	<i>Crocodylus porosus</i> (Κροκόδειλος του αλμυρού νερού) [πληθυσμός του νησιού Παλαουάν (Φιλιππίνες)]	I – II Μεταφορά του πληθυσμού του νησιού Παλαουάν (Φιλιππίνες) από το προσάρτημα I στο προσάρτημα II με μηδενική εξαγωγική ποσόστωση για τα άγρια δείγματα	Φιλιππίνες	Στήριξη, δεδομένου ότι το είδος δεν απειλείται ούτε σε παγκόσμιο ούτε σε τοπικό επίπεδο και ότι η μηδενική εξαγωγική ποσόστωση για τα άγρια δείγματα αποτελεί προληπτικό μέτρο σύμφωνα με το παράρτημα 4 παράγραφος Α 2 στοιχείο α) σημείο iii) της απόφασης 9.24 (αναθ.).	+
13.	<i>Crocodylus siamensis</i> (Κροκόδειλος του Σιάμ) (πληθυσμός της Ταϊλάνδης)	I – II Μεταφορά του πληθυσμού της Ταϊλάνδης από το προσάρτημα I στο προσάρτημα II με μηδενική ποσόστωση για τα άγρια δείγματα	Ταϊλάνδη	Εναντίωση, δεδομένου ότι ο άγριος πληθυσμός παραμένει πολύ μικρός και απειλείται με εξαφάνιση. Τα βιολογικά κριτήρια για την καταχώριση στο προσάρτημα I εξακολουθούν να πληρούνται.	-
14.	<i>Physignathus cocincinus</i> (Ινδο-Κινεζικός νεροδράκοντας)	0 – II Συμπερίληψη στο προσάρτημα II	Βιετνάμ, Ευρωπαϊκή Ένωση	Πρόταση της ΕΕ	+
15.	<i>Cyrtodactylus jeyporensis</i> (Σαμιαμίδι του Λόφου Jeypore)	0 – II Συμπερίληψη στο προσάρτημα II	Ινδία	Στήριξη καθώς φαίνεται ότι πληρούνται τα κριτήρια του προσαρτήματος II. Το είδος περιορίζεται σε λίγες τοποθεσίες και κατά πάσα πιθανότητα έχει μικρό μέγεθος πληθυσμού. Επί του παρόντος, το είδος δεν απειλείται με εξαφάνιση, αλλά η ζήτηση στο εμπόριο είναι αρκετά υψηλή αναλογικά με το μέγεθος του πληθυσμού, ώστε να απειλείται η επιβίωση του είδους.	+

16.	<i>Tarentola chazaliae</i> (Κρανοφόρο σαμαμίδι)	0 – II Συμπερίληψη στο προσάρτημα II	Μαυριτανία, Σενεγάλη	Το είδος διατίθεται στο εμπόριο σε μεγάλες ποσότητες, έστω περιστασιακά, γεγονός που μπορεί να απειλήσει τους τοπικούς πληθυσμούς και τη συνέχεια της περιοχής διαβίωσης. Η ρύθμιση του εμπορίου στο πλαίσιο του προσαρτήματος II είναι αναγκαία για την πρόληψη επιζήμιου εμπορίου που ενδέχεται να απειλήσει το είδος.	+
17.	<i>Phrynosoma platyrhinos</i> (Κερασφόρες σαύρες της ερήμου)	0 – II Συμπερίληψη στο προσάρτημα II	Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής	Εναντίωση, δεδομένου ότι δεν υπάρχει συμμόρφωση με τα κριτήρια. Τα επίπεδα του εμπορίου μειώθηκαν τα τελευταία χρόνια και δεν υπάρχουν ενδείξεις μείωσης του πληθυσμού που θα μπορούσε να απειλήσει το είδος στο άμεσο μέλλον.	-
18.	<i>Phrynosoma</i> spp.. (Κερασφόρες σαύρες)	0 – II Συμπερίληψη στο προσάρτημα II	Μεξικό	Η πρόταση δεν μπορεί να υποστηριχθεί ως έχει, αλλά μπορεί να εξεταστεί η καταχώριση ορισμένων ειδών που πληρούν τα κριτήρια.	(-)
19.	<i>Tiliqua adelaidensis</i> (Κυανόγλωσση πυγμαία σαύρα)	0 – I Συμπερίληψη στο προσάρτημα I	Αυστραλία	Στήριξη. Το είδος πληροί διάφορα κριτήρια καταχώρισης που περιγράφονται στο παράρτημα I παράγραφοι Β και Γ.	+
20.	<i>Epicrates inornatus</i> (Βόας του Πουέρτο Ρίκο)	I – II Μεταφορά από το προσάρτημα I στο προσάρτημα II	Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής	Στήριξη της πρότασης. Το είδος αυτό δεν απειλείται πλέον και η ζήτηση είναι χαμηλή. Συνεπώς, το είδος δεν πληροί πλέον τα κριτήρια του προσαρτήματος I.	+
21.	<i>Crotalus horridus</i> (Φρικαλέος κροταλιάς)	0 – II Συμπερίληψη στο προσάρτημα II	Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής	Εναντίωση, δεδομένου ότι το διεθνές εμπόριο είναι τόσο περιορισμένο που δεν μπορεί να απειλήσει αυτό το κοινό και διαδεδομένο είδος, ενώ δεν πληρούνται και τα κριτήρια καταχώρισης.	-
22.	<i>Chelus fimbriata</i> και <i>C. orinocensis</i> (Χελώνα ματαμάτα Αμαζονίου και ματαμάτα του ποταμού Orinoco)	0 – II Συμπερίληψη στο προσάρτημα II	Βραζιλία, Κολομβία, Κόστα Ρίκα, Περού	Η πρόταση παρουσιάζει ασυνεπή στοιχεία σχετικά με την προέλευση των δειγμάτων στο νόμιμο και παράνομο εμπόριο ενώ απουσιάζουν τα τρέχοντα δεδομένα πληθυσμού. Στην τρέχουσα μορφή της, η πρόταση δεν καταδεικνύει ούτε ότι το είδος είναι απειλούμενο, ούτε ότι το εμπόριο έχει επίσημα επίδραση στην επιβίωσή του. Η πρόταση θα μπορούσε να υποστηριχθεί εάν οι προτείνοντες παράσχουν αποδεικτικά στοιχεία ότι τα δείγματα που διακινούνται παράνομα προήλθαν από το φυσικό τους περιβάλλον και/ή ότι τα δείγματα που εκτρέφονται παράνομα νομιμοποιούνται στις μονάδες εκτροφής, και ότι αυτό δεν μπορεί να αποτραπεί χωρίς την καταχώριση του είδους στο προσάρτημα II. Η θέση της ΕΕ θα οριστικοποιηθεί όταν ληφθούν πρόσθετες πληροφορίες από το Περού.	(+)

23.	<i>Macrochelys temminckii</i> και <i>Chelydra serpentina</i> (Μακροχελώνα του Temminck και κοινές οφιδόλαιμες χελώνες)	0 – II Συμπερίληψη στο προσάρτημα II	Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής	Εναντίωση στην πρόταση όπως υποβλήθηκε, αλλά υποστήριξη της προσθήκης μόνο του <i>Macrochelys temminckii</i> στο προσάρτημα II. Η καταχώριση του <i>Chelydra serpentina</i> σύμφωνα με το άρθρο II παράγραφος 2 στοιχείο β) δεν θα διευκόλυε τον αποτελεσματικό έλεγχο του εμπορίου του <i>Macrochelys temminckii</i> , ενώ θα προκαλούσε ακόμη μεγαλύτερα προβλήματα όσον αφορά την ομοιότητα σε σχέση με τα είδη <i>Chelydra rossignonii</i> και <i>C. acutirostris</i> , θα αύξανε δε την εμπορική πίεση σε αυτά τα ευπαθή είδη.	(-)
24.	<i>Graptemys barbouri</i> , <i>G. ernsti</i> , <i>G. gibbonsi</i> , <i>G. pearlensis</i> και <i>G. pulchra</i> (Γραμμωτή χελώνα του Barbour, γραμμωτή χελώνα της Escambia, γραμμωτή χελώνα της Pascagoula, γραμμωτή χελώνα του Pearl River, γραμμωτή χελώνα της Alabama)	0 – II Συμπερίληψη στο προσάρτημα II	Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής	Το διεθνές εμπόριο και των πέντε ειδών είναι τόσο περιορισμένο και απαντάται (σχεδόν) μόνο στον κωδικό πηγής «C» που δεν αναμένεται να τα επηρεάσει αρνητικά. Δεν πληρούνται τα κριτήρια του προσαρτήματος II. Παρόλο που αποδεικνύεται ότι όλα τα είδη επηρεάζονται από πολλαπλές απειλές, δεν υπάρχει καμία ένδειξη ότι το εμπόριο είναι μία από αυτές.	(-)
25.	<i>Batagur kachuga</i> (Κόκκινη χελώνα)	II – I Μεταφορά από το προσάρτημα II στο προσάρτημα I	Ινδία	Στήριξη της πρότασης. Το είδος αυτό πληροί σαφώς τα κριτήρια καταχώρισης στο προσάρτημα I. Το είδος απειλείται και οι φυσικοί οικότοποι είναι δύσκολο να προστατευθούν.	+
26.	<i>Cuora galbinifrons</i> (Ερμητική χελώνα της Ινδονησίας)	I – II Μεταφορά από το προσάρτημα II στο προσάρτημα I	Βιετνάμ, Ευρωπαϊκή Ένωση	Πρόταση της ΕΕ	+
27.	<i>Rhinoclemmys</i> spp. (Νεοτροπικές δασόβιες χελώνες)	0 – II Συμπερίληψη στο προσάρτημα II	Βραζιλία, Κολομβία, Κόστα Ρίκα, Παναμάς	Μόνο τα <i>Rhinoclemmys pulcherrima</i> και <i>R. punctularia</i> φαίνεται να αποτελούν αντικείμενο εμπορίου σε βαθμό που να επιβάλλεται η διατήρηση, αλλά η Νικαράγουα, που αποτελεί τον κύριο εξαγωγέα, επιτρέπει μόνο το εμπόριο δειγμάτων που έχουν εκτραφεί σε αιχμαλωσία και δεν υπάρχουν στοιχεία που να αποδεικνύουν μη συμμόρφωση ως προς τη διατήρηση. Όλα τα είδη μπορούν να ταυτοποιηθούν βάσει του χρώματος του κεφαλιού, του λαιμού και του κελύφους τους. Κατά συνέπεια, το άρθρο II παράγραφος 2 στοιχείο α) ή β) φαίνεται να μην τηρείται για όλα τα είδη, και η πρόταση όπως υποβλήθηκε δεν πρέπει να υποστηριχθεί· θα μπορούσε, όμως, να εξεταστεί το ενδεχόμενο υποστήριξης μιας περιορισμένης πρότασης.	(-)

28.	<i>Claudius angustatus</i>	0 – II Συμπερίληψη στο προσάρτημα II	Μεξικό	Στήριξη της πρότασης. Το κριτήριο B του παραρτήματος 2α πληρούται καθώς η νόμιμη και παράνομη θήρευση του είδους στο φυσικό του περιβάλλον πραγματοποιείται πιθανώς σε όγκο που επιδέχεται τη διατήρηση.	+
29.	<i>Kinosternon</i> spp. (Κινόστερνο)	0 – I 0 – II Συμπερίληψη των <i>Kinosternon cora</i> και <i>K. vogti</i> στο προσάρτημα I και όλων των άλλων ειδών <i>Kinosternon</i> spp. στο προσάρτημα II	Βραζιλία, Ελ Σαλβαδόρ, Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής, Κολομβία, Κόστα Ρίκα, Μεξικό, Παναμάς	Η ΕΕ θα μπορούσε να στηρίξει μια πιο περιορισμένη πρόταση εάν οι προτείνοντες αποφασίσουν να την περιορίσουν στα είδη τα οποία αποδεδειγμένα πληρούν τα κριτήρια καταχώρισης και κυρίως αποτελούν αντικείμενο σημαντικής εμπορικής δραστηριότητας. Τα <i>K. cora</i> και <i>K. vogti</i> φαίνεται να πληρούν τα κριτήρια καταχώρισης στο προσάρτημα I· άλλα είδη του γένους φαίνεται να πληρούν τα κριτήρια καταχώρισης στο προσάρτημα II, αλλά πολλά είδη δεν απειλούνται ούτε και αναφέρεται διεξαγωγή εμπορίου.	(-)
30.	<i>Sturotypus salvinii</i> και <i>S. triporcatus</i> (Γιγαντιαίος σταυρότυπος του Μεξικού)	0 – II Συμπερίληψη στο προσάρτημα II	Ελ Σαλβαδόρ, Μεξικό	Στήριξη. Η καταχώριση του <i>Sturotypus triporcatus</i> δικαιολογείται, καθώς υπάρχει υψηλή εμπορική ζήτηση. Δεν είναι σαφές αν το <i>Sturotypus salvinii</i> πληροί τα βιολογικά κριτήρια για το προσάρτημα II, αλλά λόγω της δύσκολης διάκρισής του από το <i>Sturotypus triporcatus</i> και δεδομένου ότι μάλλον δεν γίνεται διάκριση μεταξύ των δύο ειδών στο εμπόριο, πιθανότατα εξακολουθεί να πληροί το κριτήριο της ομοιότητας που περιλαμβάνεται στο ψήφισμα 9.24 (κριτήριο A του παραρτήματος 2β).	+
31.	<i>Sternotherus</i> spp (Μοσχοχελώνα)	0 – II Συμπερίληψη στο προσάρτημα II	Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής	Το <i>Sternotherus depressus</i> πληροί περισσότερο τα κριτήρια καταχώρισης στο προσάρτημα I απ' ό, τι στο προσάρτημα II. Το μόνο συγγενικό είδος που έχει κάποια ομοιότητα με το <i>S. depressus</i> είναι το <i>S. intermedius</i> , αλλά το είδος αυτό σπανίζει στο εμπόριο και δεν μπορεί να διευκολύνει τη νομιμοποίηση εσόδων μέσω του εμπορίου άγριων ειδών. Άλλα είδη αποτελούν αντικείμενο θήρευσης και εμπορίου σε μεγάλες ποσότητες, αλλά δεν υπάρχουν στοιχεία που να αποδεικνύουν ότι αυτό συνιστά απειλή. Μολονότι η πρόταση δεν πληροί συνολικά τα κριτήρια καταχώρισης, μπορεί να εξεταστεί το ενδεχόμενο να υποστηριχθεί μια περιορισμένη πρόταση, ιδίως η καταχώριση του <i>S. depressus</i> στο προσάρτημα II.	(+)
32.	<i>Aralone</i> spp. (Μαλακοκέλυφη χελώνα)	0 – II Συμπερίληψη στο προσάρτημα II (εκτός από τα υποείδη που περιλαμβάνονται στο προσάρτημα I)	Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής	Το κριτήριο B του παραρτήματος 2α θα μπορούσε να πληρούται, ωστόσο υπάρχει έλλειψη συναφών δεδομένων πληθυσμού, γεγονός που καθιστά δύσκολη την αξιολόγηση των επιπτώσεων που επιφέρει το εμπόριο στους άγριους πληθυσμούς. Υπάρχουν λίγα μόνο στοιχεία για τη λαθροθηρία άγριων <i>Aralone</i> spp. Δεδομένης της πολύ υψηλής ζήτησης, θα πρέπει να εφαρμοστούν προληπτικά μέτρα και να υποστηριχθεί η πρόταση.	+

33.	<i>Nilssonia leithii</i> (Μαλακοχελώνα του Leith)	II – I Μεταφορά από το προσάρτημα II στο προσάρτημα I	Ινδία	Στήριξη της πρότασης καθώς πληρούνται τα κριτήρια για καταχώριση στο προσάρτημα I. Σοβαρή μείωση του πληθυσμού (πάνω από 90 % τα τελευταία 30 έτη), η οποία φαίνεται να συνεχίζεται. Μία από τις κύριες απειλές είναι η ζήτηση για κατανάλωση ως τρόφιμο και για χρήση στην παραδοσιακή ασιατική ιατρική.	+
ΠΑΝΙΔΑ — ΑΜΦΙΒΙΑ					
34.	<i>Centrolenidae</i> spp. (Υαλοβάτραχοι)	0 – II Συμπερίληψη στο προσάρτημα II	Ακτή Ελεφαντοστού, Αργεντινή, Βραζιλία, Γκαμπόν, Γουινέα, Δομινικανή Δημοκρατία, Ελ Σαλβαδόρ, Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής, Ισημερινός, Κόστα Ρίκα, Νίγηρας, Παναμάς, Περού, Τόγκο	Είναι σαφές ότι τα κριτήρια καταχώρισης στο προσάρτημα II δεν πληρούνται από όλα τα 158 είδη της οικογένειας. Δεδομένου ότι δεν πληρούνται τα κριτήρια καταχώρισης, η πρόταση δεν θα πρέπει να υποστηριχθεί.	(-)
35.	<i>Agalychnis lemur</i>	0 – II Συμπερίληψη στο προσάρτημα II με μηδενική ετήσια εξαγωγική ποσόστωση για δείγματα που έχουν αφαιρεθεί από το φυσικό τους περιβάλλον για εμπορικούς σκοπούς.	Ευρωπαϊκή Ένωση, Κολομβία, Κόστα Ρίκα, Παναμάς	Πρόταση της ΕΕ	+
36.	<i>Laotriton laoensis</i> (Πλατύουρος τρίτωνας)	0 – II Συμπερίληψη στο προσάρτημα II με μηδενική εξαγωγική ποσόστωση για δείγματα που έχουν αφαιρεθεί από το φυσικό τους περιβάλλον και αποτελούν αντικείμενο εκμετάλλευσης για εμπορικούς σκοπούς.	Ευρωπαϊκή Ένωση	Πρόταση της ΕΕ	+



ΠΑΝΙΔΑ — ΕΛΑΣΜΟΒΡΑΓΧΙΟΙ (Καρχαρίες)

37.	<i>Carcharhinidae</i> spp. [γκρι υφαλοκαρχαρίας ( <i>C. amblyrhynchus</i> ), σκουρόχρωμος καρχαρίας ( <i>C. obscurus</i> ), καρχαρίας βραχύουρος ( <i>C. porosus</i> ), καρχαρίας του Γάγγη ποταμού ( <i>Glyphis gangeticus</i> ), σταχτοκαρχαρίας ( <i>C. plumbeus</i> ), καρχαρίας του Βόρνεο, καρχαρίας του Pondicherry ( <i>C. hemiodon</i> ), λεπτόδοντος μαυροπτερυγος καρχαρίας ( <i>C. leiodon</i> ), μεγαλόδοντας λεμονοκαρχαρίας ( <i>Negaprion acutidens</i> ), υφαλοκαρχαρίας της Καραϊβικής ( <i>C. perezi</i> ), οξύρυγχος καρχαρίας ( <i>Isogomphodon oxyrinchus</i> ), νυχτοκαρχαρίας ( <i>C. signatus</i> ), λευκόρυγχος καρχαρίας ( <i>Nasolamia velox</i> ), μαυρόρυγχος καρχαρίας ( <i>C. acronotus</i> ), πλατύστομος μαυροκαρχαρίας ( <i>C. dussumieri</i> ), καρχαρίας ο παλαιός ( <i>C. obsoletus</i> ), βραχύουρος καρχαρίας Ειρηνικού ( <i>C. cerdale</i> ), πλατύπτερος καρχαρίας του Βόρνεο ( <i>Lamiopsis tephrodes</i> ) και πλατύπτερος καρχαρίας ( <i>Lamiopsis temminckii</i> )]	0 – II Συμπερίληψη στο προσάρτημα II	Αραβική Δημοκρατία της Συρίας, Γκαμπόν, Δομινικανή Δημοκρατία, Ελ Σαλβαδόρ, Ευρωπαϊκή Ένωση, Ηνωμένο Βασίλειο της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας, Ισημερινός, Ισραήλ, Κολομβία, Μαλδίβες, Μπανγκλαντές, Παναμάς, Σενεγάλη, Σεϋχέλλες, Σρι Λάνκα	Προτάθηκε από κοινού με την ΕΕ	+
38.	<i>Sphyrnidae</i> spp. (Σφυροκέφαλος καρχαρίας)	0 – II Συμπερίληψη στο προσάρτημα II	Βραζιλία, Ευρωπαϊκή Ένωση, Ισημερινός, Κολομβία, Παναμάς	Πρόταση της ΕΕ	+
39.	<i>Potamotrygon albimaculata</i> , <i>P. henlei</i> , <i>P. jabuti</i> , <i>P. leopoldi</i> , <i>P. marquesi</i> , <i>P. signata</i> και <i>P. wallacei</i> (Σελάχια του γλυκού νερού)	0 – II Συμπερίληψη στο προσάρτημα II	Βραζιλία	Δεν είναι σαφές εάν όλα τα είδη πληρούν τα κριτήρια καταχώρισης και εάν η καταχώριση θα βοηθήσει στην καταπολέμηση του παράνομου εμπορίου. Η εφαρμογή των κριτηρίων ομοιότητας είναι ασυνεπής.	(-)

40.	<i>Rhinobatidae spp.spp.</i> (Ρινόβατοι)	0 – II Συμπερίληψη στο προσάρτημα II	Ισραήλ, Κένυα, Παναμάς, Σενεγάλη	Στήριξη, καθώς τα περισσότερα είδη είναι απειλούμενα και υπόκεινται σε έντονη αλιευτική πίεση. Καταχώριση, καθώς το προσάρτημα II όχι μόνο θα διασφαλίσει ότι το διεθνές εμπόριο δεν είναι επιζήμιο για την επιβίωση αυτών των ειδών, αλλά θα καταστήσει δυνατή και τη συλλογή καλύτερων στοιχείων για το εμπόριο. Εάν δεν ρυθμιστεί το εμπόριο, πολλά είδη θα μπορούσαν να καταστούν επιλέξιμα για καταχώριση στο προσάρτημα I στο μέλλον.	+
41.	<i>Hypancistrus zebra</i> (zebra píeco)	0 – I Συμπερίληψη στο προσάρτημα I	Βραζιλία	Υπό την τρέχουσα μορφή της, η πρόταση δεν πρέπει να υποστηριχτεί. Ωστόσο, η ΕΕ θα μπορούσε να υποστηρίξει μια πρόταση για καταχώριση στο προσάρτημα II. Το είδος μπορεί να πληροί τα βιολογικά κριτήρια για καταχώριση στο προσάρτημα I, ωστόσο, ενώ προφανώς υφίσταται παράνομο εμπόριο από τη Βραζιλία σε κάποιο βαθμό, δεν είναι σαφές πώς αυτό το εμπόριο επηρεάζει τους άγριους πληθυσμούς.	(-)
<b>ΠΑΝΙΔΑ — ΟΛΟΘΟΥΡΟΕΙΔΗ</b>					
42.	<i>Thelenota</i> spp. (Αγγούρια της θάλασσας)	0 – II Συμπερίληψη στο προσάρτημα II	Ευρωπαϊκή Ένωση, Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής, Σεϋχέλλες	Πρόταση της ΕΕ	+
<b>ΧΛΩΡΙΔΑ (ΦΥΤΑ)</b>					
43.	<i>Arocynaceae, Cactaceae, Cycadaceae, Dicksoniaceae, Euphorbiaceae, Gnetaceae, Liliaceae, Magnoliaceae, Nepenthaceae, Orchidaceae, Papaveraceae, Podocarpaceae, Sarraceniaceae, Trochodendraceae, Zamiaceae, Zingiberaceae</i>	Τροποποίηση του σχολίου #1 ως ακολούθως: Όλα τα μέρη και παράγωγα εκτός από: [...] β) αρτίφυτα ή καλλιέργειες ιστών in vitro, μεταφερόμενες εντός αποστειρωμένων δοχείων·  Τροποποίηση του σχολίου #4 ως ακολούθως: Όλα τα μέρη και παράγωγα εκτός από: [...] β) αρτίφυτα ή καλλιέργειες ιστών in vitro, σε στερεό ή υγρό περιβάλλον, μεταφερόμενες εντός αποστειρωμένων δοχείων·	Καναδάς	Στήριξη, καθώς είναι μια τροποποίηση απαραίτητη για την εναρμόνιση όλων των εμφανίσεων της φράσης «σε στερεό ή υγρό περιβάλλον» στα προσαρτήματα της CITES και στα αριθμημένα σχόλια.	+

<p>Είδη χλωρίδας με σχόλιο #1, #4, #14 και είδη της οικογένειας <i>Orchidaceae</i> spp. που έχουν καταχωριστεί στο προσάρτημα I (ορχιδέες)</p>	<p>Τροποποίηση του σχολίου #14 ως ακολούθως: «Όλα τα μέρη και παράγωγα εκτός από: [...] β) αρτίφυτα ή καλλιέργειες ιστών in vitro, μεταφερόμενες εντός αποστειρωμένων δοχείων [...] στ) τελικά, συσκευασμένα προϊόντα, έτοιμα για διάθεση στο λιανικό εμπόριο· η εξαίρεση αυτή δεν έχει εφαρμογή σε πριονίδια, χάντρες, κομποσχοίνια και ξυλόγλυπτα.</p> <p>Τροποποίηση του στοιχείου f) του γαλλικού κειμένου του σχολίου #14 ως ακολούθως: «f) les produits finis conditionnés et prêts pour la vente au détail; cette dérogation ne s'applique pas aux coreaux en de bois, aux perles, aux grains de chapelets et aux gravures.»</p> <p>Τροποποίηση του παρενθετικού σχολίου της καταχώρισης «<i>Orchidaceae</i>» του προσαρτήματος I στα προσάρτηματα ως εξής: «ORCHIDACEAE Ορχιδέες (Για όλα τα ακόλουθα είδη του προσαρτήματος I, οι σπερμοφυείς καλλιέργειες ή οι καλλιέργειες ιστών in vitro, και μεταφερόμενες εντός αποστειρωμένων δοχείων δεν υπόκεινται στις διατάξεις της σύμβασης μόνον εφόσον τα δείγματα πληρούν τον ορισμό των “τεχνητών αναπαραχθέντων” που συμφωνήθηκε στη Συνδιάσκεψη των Μερών).»</p>				
<p>ΧΛΩΡΙΔΑ — BIGNONIACEAE</p>					
<p>44.</p>	<p><i>Handroanthus</i> spp., <i>Roseodendron</i> spp. και <i>Tabebuia</i> spp. (Ταβεβουίες)</p>	<p>0 – II</p> <p>Συμπερίληψη στο προσάρτημα II με το σχόλιο #17 (Κορμοτεμάχια ξύλου, πριστή ξυλεία, φύλλα ξυλεπενδύσεων, κόντρα πλακέ και μεταποιημένη ξυλεία).</p>	<p>Ευρωπαϊκή Ένωση, Κολομβία, Παναμάς</p>	<p>Πρόταση της ΕΕ</p>	<p>+</p>

ΧΛΩΡΙΔΑ — CRASSULACEAE

45.	<i>Rhodiola</i> spp.(Ροδιόλα)	0 – II Συμπερίληψη στο προσάρτημα II με το σχόλιο #2 (Όλα τα μέρη και παράγωγα εκτός από: α) σπέρματα και γύρη· και β) τελικά προϊόντα, συσκευασμένα και έτοιμα για διάθεση στο λιανικό εμπόριο).	Ευρωπαϊκή Ένωση, Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής, Ηνωμένο Βασίλειο της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας, Κίνα, Ουκρανία	Πρόταση της ΕΕ	+
-----	-------------------------------	--	--	----------------	---

ΧΛΩΡΙΔΑ — LEGUMINOSAE

46.	<i>Azelia</i> spp. (Αφρικανικοί πληθυσμοί) (Αφρικανικό μαόνι)	0 – II Συμπερίληψη όλων των αφρικανικών πληθυσμών στο προσάρτημα II με το σχόλιο #17 (Κορμοτεμάχια ξύλου, πριστή ξυλεία, φύλλα ξυλεπενδύσεων, κόντρα πλακέ και μεταποιημένη ξυλεία).	Ακτή Ελεφαντοστού, Ευρωπαϊκή Ένωση, Λιβερία, Μπενίν, Σενεγάλη	Πρόταση της ΕΕ	+
47.	<i>Dalbergia sissoo</i> (Ροδόξυλο Βόρειας Ινδίας)	II – 0 Διαγραφή από το προσάρτημα II	Ινδία, Νεπάλ	Εναντίωση καταρχήν στην πρόταση, καθώς η διάκριση αυτού του είδους από άλλα απαιτεί εξειδικευμένη εμπειρογνώση. Εάν οι προτείνοντες μπορέσουν να διαθέσουν άμεσα πρόσθετα αποδεικτικά στοιχεία σχετικά με τις τεχνικές ταυτοποίησης στις αρχές της CITES, η θέση μπορεί να επανεξεταστεί.	-
48.	<i>Dipteryx</i> spp. (Κουμάρου, Τόνκα)	0 – II Συμπερίληψη στο προσάρτημα II με το σχόλιο «Κορμοτεμάχια ξύλου, πριστή ξυλεία, φύλλα ξυλεπενδύσεων, κόντρα πλακέ, μεταποιημένη ξυλεία και σπέρματα».	Ευρωπαϊκή Ένωση, Κολομβία, Παναμάς	Πρόταση της ΕΕ	+

49.	<i>Paubrasilia echinata</i> (Περναμπούκο, Πάου-μπραζίλ)	II – I Μεταφορά από το προσάρτημα II στο προσάρτημα I με το σχόλιο «Όλα τα μέρη, παράγωγα και τελικά προϊόντα, συμπεριλαμβανομένων δοξαριών μουσικών οργάνων, εκτός των μουσικών οργάνων και των μερών τους, που συνδέονται περιοδεύουσες ορχήστρες, και σολίστες μουσικούς που φέρουν μουσικά διαβατήρια σύμφωνα με το ψήφισμα 16.8».	Βραζιλία	Το κείμενο του σχολίου είναι ασαφές και η ΕΕ μπορεί να υποστηρίξει την πρόταση μόνον εάν τροποποιηθεί.  Μολονότι υπάρχει συμφωνία ότι απαιτείται αυξημένος έλεγχος του εμπορίου του είδους και ότι θα πρέπει να καλυφθούν όλες οι εξαγωγές από τη Βραζιλία, συμπεριλαμβανομένων των ράβδων και των έτοιμων δοξαριών, πρέπει να αποφευχθεί ο υπερβολικός διοικητικός φόρτος που είναι περιττός για τη διατήρηση του είδους και να ληφθούν δεόντως υπόψη οι ειδικές ανάγκες των κατασκευαστών δοξαριών. Η ΕΕ δεν μπορεί να συμφωνήσει με μια αναφορά σε ψήφισμα σε σχόλιο.	(+)
50.	<i>Pterocarpus</i> spp. (Αφρικανικοί πληθυσμοί) ( <i>Pterocarpus angolensis</i> , <i>P. brenanii</i> , Αφρικανικό ροδόξυλο, <i>P. lucens</i> , <i>P. rotundifolius</i> , <i>Pterocarpus tinctorius</i> )	0 – II Συμπερίληψη όλων των αφρικανικών πληθυσμών στο προσάρτημα II με το σχόλιο #17 (Κορμοτεμάχια ξύλου, πριστή ξυλεία, φύλλα ξυλεπενδύσεων, κόντρα πλακέ και μεταποιημένη ξυλεία) και τροποποίηση των σχολίων των <i>Pterocarpus erinaceus</i> και <i>P. tinctorius</i> , τα οποία έχουν ήδη καταχωριστεί στο προσάρτημα II, στο σχόλιο #17.	Ακτή Ελεφαντοστού, Ευρωπαϊκή Ένωση, Λιβερία, Σενεγάλη, Τόγκο	Πρόταση της ΕΕ	+
<b>ΧΛΩΡΙΔΑ — MELIACEAE</b>					
51.	<i>Khaya</i> spp. (Αφρικανικό μαόνι)	Συμπερίληψη όλων των αφρικανικών πληθυσμών στο προσάρτημα II με το σχόλιο #17 (Κορμοτεμάχια ξύλου, πριστή ξυλεία, φύλλα ξυλεπενδύσεων, κόντρα πλακέ και μεταποιημένη ξυλεία).	Ακτή Ελεφαντοστού, Ευρωπαϊκή Ένωση, Λιβερία, Μπενίν, Σενεγάλη	Πρόταση της ΕΕ	+

ΧΛΩΡΙΔΑ — ORCHIDACEAE

52.	<i>Orchidaceae</i> spp. (Ορχιδέες)	Τροποποίηση του σχολίου #4 με την προσθήκη του νέου στοιχείου ζ), ως εξής: «ζ) τελικά, συσκευασμένα προϊόντα, έτοιμα για διάθεση στο λιανικό εμπόριο καλλυντικών τα οποία περιέχουν μέρη και παράγωγα των <i>Bletilla striata</i> , <i>Cynoches cooperi</i> , <i>Gastrodia elata</i> , <i>Phalaenopsis amabilis</i> ή <i>P. lobbii</i> »	Ελβετία	Εναντίωση. Δεν μπορεί να αποκλειστεί το ενδεχόμενο να χρησιμοποιηθεί υλικό του κωδικού πηγής «W» ή «Y» στα καλλυντικά στο μέλλον. Με βάση τα ανωτέρω, προτείνεται μια προληπτική προσέγγιση, εκτός εάν το σχολίο αλλάξει ώστε να εξαιρεθούν οι κωδικοί πηγής «W» και «Y». Η τρέχουσα πρόταση είναι προβληματική όσον αφορά την αποφυγή του κινδύνου νομιμοποίησης εσόδων μέσω του εμπορίου άγριων ειδών.	-
-----	------------------------------------	--	---------	--	---

**ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙα**

**Τροποποίηση του προσαρτήματος ΙΙΙ της CITES**

***Rapilio phorbanta* Προσάρτημα ΙΙΙ**

---